工商晚報

The Kung Sheung Evening News

出版及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號
各部電話號碼
編輯部及採訪部 5－283378－80（三線）
經理部：5－281521－3（三線）
營業部：5－279307，5－280706
中區辦事處：5－225495，5－2……
電報掛號二七五　郵箱六二號
出紙兩大張售價三毫
新聞紙第一三四二八號

恒生指數跌三·一二（五四一·二五）（詳情刊第七頁）

參院少數派領袖警告
油商再唯利是圖
美石油將國有化

【華盛頓十三日路透社電】參議院少數派領袖侯活比加今天警告說，美國石油生產商，將傾向於國有化，要是他們仍不負担目前能源短缺的責任的話。

侯活比加對電視訪員稱：他們正趨向六災難，我不認為他們確切瞭解該個形勢。

他續稱：目前石油公司的利潤並非不豐，要是他們仍不結束他所形容，他們在能源生產及利益上所抱的短視眼光的話，國家將把他們逐一吞併。

他說，美國本身可以生產比由阿刺伯國輸入的石油價格費用更少的能源，他補充說，目前情況已很明顯，私人管理將控制公眾的意願。

加州目前已實施石油配給，汽油站前排着長長的車龍正靜心等候輪購。（美聯社）

埃總統透露
阿國激烈派威脅
沙特皇族的性命

【開羅十三日路透社電】埃及總統沙達今日被引述其話稱：沙特阿刺伯的皇族，已為伊拉克和巴勒斯坦的死亡威脅所恐懼，並害怕會遭受與被逐的伊朗王同一命運。

沙達又謂：沙特阿刺伯現正在猶豫有關資助埃及購買五十架F－五E型的美國戰鬥機。

沙達總統在頓托市的一個會議上，與埃及的大學教授傾談。其談話提要，是於今日由中東官方新聞社報導。

他說：沙特阿刺伯的領袖，正「心驚胆戰」，伊朗領袖孔美尼、巴勒斯坦及伊拉克，在威脅他們的性命。

他補充說：「他們正手足無措，因為恐怕會與伊朗王同一命運。」

至於沙特阿刺伯已答允負責在五億二千五百美元的戰鬥機交易一問題，沙達謂：沙特阿刺伯仍需時間來明白到，埃及並不是金錢所能收買的。

孔美尼下令
除謀殺及屠殺犯
不再處決任何人

【德黑蘭十四日合衆國際社電】伊朗官方通訊社今日報導，宗教領袖孔美尼星期日下令，除了犯謀殺或策動屠殺或因拷打造成人命損失的罪犯，不應處決任何人士。

七十八歲的孔美尼是繼中央革命法院院長為二月以來二百多宗死刑案件提出申辯，與及西方新聞機構對伊朗處決事件大肆抨擊之後，頒下該項命令。

孔美尼是在德黑蘭以南八十哩的聖城昆安發佈這項命令，訂明處決任何不是犯了上述兩項罪名的人士，都是一種「罪惡」，可以受到伊斯蘭教復仇戒律的懲罰。

該項命令是遞交給伊朗的檢察總長，宣稱死刑是適用於謀殺罪犯或策動屠殺或因拷打造成他人死亡的罪犯。至於其他罪犯任何法庭都無權判處死刑。

華沙演習之際
外長匈京會議

【布達佩斯十三日美聯社電】華沙公約國的外長和它的若干高級軍官，星期日在匈牙利集合——外長們舉行會議，軍官們則參加軍事演習。

匈牙利外長裴作，歡迎他的對手蘇俄外長葛羅米柯，及布加利亞、捷克、東德、波蘭及羅馬尼亞等國的外長。

匈牙利的政府報紙報告這個於星期一日開始舉行的會議，將討論「目前歐洲安全問題」，但它未有詳加解釋，似會必然是緩和，裁軍及第二階段限制戰略武器等問題，它們將會是討論的主要項目。

參加「盾牌七九」演習的，有匈牙利、蘇俄、保加利亞和捷克等國。而羅馬尼亞亦作十年來的首次參與。

此項演習，是歸匈牙利國防部長施西尼支指揮的，但華沙公約國的總司令及蘇俄的古里哥夫元帥已於星期六日抵達，觀看這次華沙公約國聯合武裝部隊的協調訓練計劃。

與蛇「同居」創紀錄：南非一名廿五歲木匠，甘與毒蛇為伍，自行困在玻璃籠內至今已卅六天，打破了世界紀錄。他表示打算再逗留多兩週。（美聯社）

丹麥東岸小鎮
利用工廠廢能

【哥本哈根十四日路透社電】在菲力德里之一個東海岸城將會成為丹麥第一個利用工廠廢能的城市。

三年後，此四萬人口之城市約有百分之八十八之人的家庭將會得到本地化學工廠供應多餘能源之供應。

在現時工廠供應約每年一萬噸燃油之能源給此鎮之發熱系統，而多餘有用之熱水則全部泵入波羅的海。

在今年一個為期十年合約的簽署下，此間一主力之化工公司已答應供給此鎮約三萬噸燃油之多餘熱能。

此自願成交將會使每家每年熱能消費減少了約每年一千克朗（即二百元）。

布里什紐夫
傳剩兩年命
五年來兩度心臟病發

【東京十二日電】（朝日新聞）十二日刊登了該報駐華盛頓特派員村上拍發的專電，該記者自美國方面得到的消息說，布里什紐夫的健康已大有問題。

記者說，六月十五日在維也納舉行的美蘇首腦會議，會談的地點，進行的方式，都將與布里什紐夫的健康狀態有關。

據美國流傳的情報說，布里什紐夫在過去五年間至少有兩次心臟病襲擊，另外為肺氣腫所擾，下巴也有毛病，大概與神經痛有關。

他去年訪問西德時，在椅上坐久之後一時站不起來，好容易站起來了，幾乎跌倒，幸虧葛羅米柯趕上前去扶住，於是改變了訪問日程，轉為休養。

今年，法國總統訪蘇之際，布里什紐夫在晚宴時，只能吃流質，用匙羹送入口中，雙方會談一小時之上，他的注意力就不能集中了，發言重點也難尋了。這是法國方面傳出的消息。

據華盛頓的情報，布里什紐夫患有癌症的可能性很大，據測，還有一年半到兩年的生命。

現在他已不能自己走上樓梯。一天裏面，坐在會議桌旁參加會議的體力僅能應付兩三小時，如果硬挺下去，第二天就無法活動了。

蘇俄原來提出，雙方外長就限制戰略武器條約大致範圍談妥，棘手的細節交由首腦會議最後解決，現在，蘇俄提議「盡量把細節談妥」，這便與布里什紐夫的健康欠佳有關。因此關於新條約部份，蘇俄希望這一次只是有一個簽字形式，不必由首腦會議再談了。

美代表團預測貿易條約
美予平貿易利益
不會比蘇聯為高

【廣州十四日合衆國際社電】美國代表團消息人士稱，預測星期一草簽中共與美貿易條約時，華盛頓將不會給予中共比蘇俄為高的政治式貿易利益。

美國商業部長克雷普斯稱，條約會在星期日下午六時草簽。預料該貿易條約將可立即提高中（共）美貿易量，在未來五年可以達到三至四十億美元，可能是五十億美元。

為使北平與莫斯科對華盛頓的關係能平衡發展，商業部將嘗試同時在國會為它們爭取「最惠國的待遇」。

新罕布夏州民意測驗
倘大選即時舉行
小甘在該州可勝

【波士頓十三日路透社電】今天據此間一報社的民意測驗顯示，若現時舉行第一次總統候選人提名選舉的話，參議員愛德華·甘迺迪會輕易在新罕布夏州之投票擊敗卡特總統。

新罕布夏州在傳統上是試驗有得勝希望之總統候選人實力之第一站。雖然這位麻省民主黨參議員宋會宣稱有意思去競選一九八〇年之總統寶座，但據此間報社顯示有百份之五十新罕布夏州之選民是支持愛德華。而有百分之卅六選民是支持卡特總統。

此次距實際總統候選人提名之前九個月舉行之民意測驗在甘氏於新英倫之主要部份勢力所在地新罕布夏舉行。

各國欠美款項
達七百四十億
以色列是「大債仔」

【華盛頓十三日合衆國際社電】全世界欠下美國差不多七百四十億元，其中大部分是第二次世界大戰開始以來，以交易，援助計劃及信用貸款等方式欠下的。

蘇俄欠美國十一億元，其中的大部分——六億七千四百萬元——是根據租借法案下的協定欠下的，蘇俄在美國給予最惠國待遇之前不肯歸還。

這是國務院最近發表的有關外援數字中透露出來的。

數字顯示，一九七八年九月三十日，美國被拖欠的債項（第一次世界大戰的不計）為四百五十七億元。

一九一四——一九年世界大戰時，美國被欠下的債項為一百二十四億元，連同利息計算，到今天已達二百八十億元了。

世界各國所欠下美國的錢，反映出諸如在第二次世界大戰期間，美國移交給它的盟國的作戰物資，二次大戰後美國協助歐洲建設的努力，將剩餘糧食惠贈給發展中的國家，進出口銀行的信用貸款等在內。

不把第一次世界大戰期間的債務計算在內，上述債款中，有百分之五十四，是由非石油出口國欠下的，百分之二十五是由西方工業國欠下的，百分之九是由以色列欠下的百分之七是……員國欠下的，而百分之五，則是由蘇俄及東歐國家欠下的。

欠美國最多錢的是以色列、印度、英國、巴基斯坦、南韓與巴西。它們合共欠下美國一百八十四億元。

印尼、土耳其、埃及、蘇俄、台灣、西班牙和智利各欠美國十億元以上。

……國所欠下美國的卅三億元中，大部份是印尼欠……受美國經援的一國。

……法部長。出席一次記者會時情形。（美聯社）

革命法庭缺席審訊
伊王及皇后判死
劊子手隨處處決

【德黑蘭十三日法新社電】伊斯蘭革命法庭主席喀爾加利長老今日於此間稱，伊朗王及花拉皇后，與伊朗王任命的最後三任總理，以及舊政權下其他幾名重要人物已被缺席裁定死刑。

喀爾加利沒有說明那一個法庭判決伊朗王，也沒有說明判決的日子及如何達致判決。他在德黑蘭日報「消息報」的辦事處，一記者招待會上發表上述消息。

他說，伊斯蘭法庭所下的處決令，不論在何處執行，都會被認為是「合法行動」。

喀爾加利補充：「犯人在任何國家被處決，該國當局均不得試圖控告執行處決者。」

【德黑蘭十三日美聯社電】德黑蘭革命法庭的首長星期日稱，伊朗的回教法庭「與紐倫堡同樣仁慈」，而可蘭經命令應懲治舊政權的罪犯。

出現於一個守衛森嚴的記者招待會中的喀爾加利又稱，被法庭處死的前總理荷維達與猶太商人阿加利安曾欲以大筆金錢來企圖阻延他們的審判或死刑。

自二月十一日的革命以來，該國革命法庭已因政治、暴行與道德的罪名處死了二百零四人，並判處一些人入獄。很多審判秘密進行，一些審判據報不足一小時。

喀爾加利稱，那些在世上與神或他的先知作對的，那些在世上敗壞道德的一定要處死，並應在死後把屍首示衆。或把他們的手足砍去，使他們不能到處走動，或把他們放逐。

他說，回教的聖經可蘭經命令我們與腐敗者及其他罪犯對抗，好使腐敗在世界上滅絕。

他聲稱，在四月七日被槍決的荷維達願給法庭一百萬元以延遲其刑期兩個月。他說，阿加利安提出願以五十億伊朗元的代價來把審訊延遲。他說，他們的建議均遭拒絕，為荷維達與其他被告人求情的西方壓力亦不能接納。

前美海軍部長指美
限武條約結束時
俄軍力將增十倍

【紐約十四日美聯社電】一名領導反對美蘇新限制戰略武器條約的前美海軍部長保羅里施指出：在該項新條約結束時，蘇俄的軍力將增加十倍之多。

「新聞週刊」在即將出版的一期中報導：里施曾在一次訪問中稱：該條約局限美國對抗莫斯科的龐大彈道飛彈的自衛能力。

該週刊報導：在另一個訪問中，卡特總統之前任武器控制談判首長汪基亦聲稱：若沒有此限制戰略武器條約存在，可能導致技術上的新進展，能縮減戰略性穩勢的觀念，並且，在危機時刻，「可首先作一度保險」。

【華盛頓十三日路透社電】美國國務卿范斯與及國防部長布朗今日宣稱，如果參議院不通過限制戰略武器新條約，就會嚴重危害世界和平。

范斯和布朗一齊出席一次電視台訪問時表示：新條約不獲接納，會造成另一次核子武器軍事競賽。並且嚴重破壞美國與盟國之間的關係。

范斯說：「我恐怕此舉會引起北約盟國的憂慮，甚至拆散盟國的團結力量。使到美國和蘇聯的關係，陷於極度緊張狀態。」

在上星期三宣佈限武新條約達成基本協議，結果美蘇長達七年談判的范斯聲稱：否決新條約，會促使有能力製造戰略性武器的國家解除約束，大量生產核子武器。

至於布朗就表示：反對新條約，美蘇兩國的軍事競賽便會加速進行。

世界首個
追踪太陽發電站
由澳洲大學建造

【雪梨十四日法新社電】世界第一個跟踪太陽光的高溫太陽能發電站，位於新南威爾士西部一個地區，負責供應一個小鎮所耗用的電力。新南威爾士州政府今天宣佈，這個價值約八十萬澳元的發電站，將由澳洲國立大學若干名科學家，合力建造。

澳洲國立大學物理科學研究院的加尼夫教授表示，這是全球運用上類發電系統的第一次，利用收集的太陽能來生產電力，相當經濟化算。同時，由於這個太陽能發電系統的出現，一切花在冷氣、煲水的電費，將削減八成。

該所發電廠將應用一連串的太陽能收集器，以便追踪太陽光從而獲得極高的溫度，以供生產電力。

英國皇儲查理士，週六日參加一項釣魚大賽時，向一名女隊友和赫莉「大獻殷勤」，從旁「教路」。（美聯社）

科威特油長稱
年內油價再加

【塞甫魯斯，尼科西亞十四日合衆國際社電】今日在尼科西亞出版的一篇獨家訪問報導宣稱：科威特石油部長阿沙巴表示：今年內，石油再度加價，是勢所難免。

他說：「以目前市場情況而論，今年內想免除再度加價是不可能的事，現時的石油供應仍然緊縮，無法容許石油消費國在冬季之前，能夠有可觀的原油存量。」

十四名古巴人
乘坐巴士衝入
委使館求庇護

【委內瑞拉十四日合衆國際社電】當地官員星期日稱：有十二名古巴人，其中包括三名孩童，在機關槍掃射下，乘一輛巴士撞穿夏灣那的委內瑞拉大使館前的大閘。

一名政府發言人說：「他們闖入大使館地下，登上一輛巴士，在機關槍掃射下撞穿大閘。」該發言人謂：並無古巴人受傷。他說：「我們仍試圖查清發生甚麼事。」

據說：該事於星期六晚發生的，他說：那些古巴人全部跳出汽車外，然後，經前門走進大使館內。

印度熱浪下
死九十二人

【新德里十三日美聯社電】……報導，南部的比哈爾省又死亡總數，因星期六日報導東部的比哈爾省又死三十七人，現已增至九十二人。

該報稱，該州生活經已癱瘓，與熱浪有關的死亡大部份係在該州錄得。印度北部大部地區氣溫為攝氏三十八度至四十一度（華氏九十六度至一百零五度）。

如蒙惠刊本報廣告 請電二八〇七〇八

經已出版！

喜訊

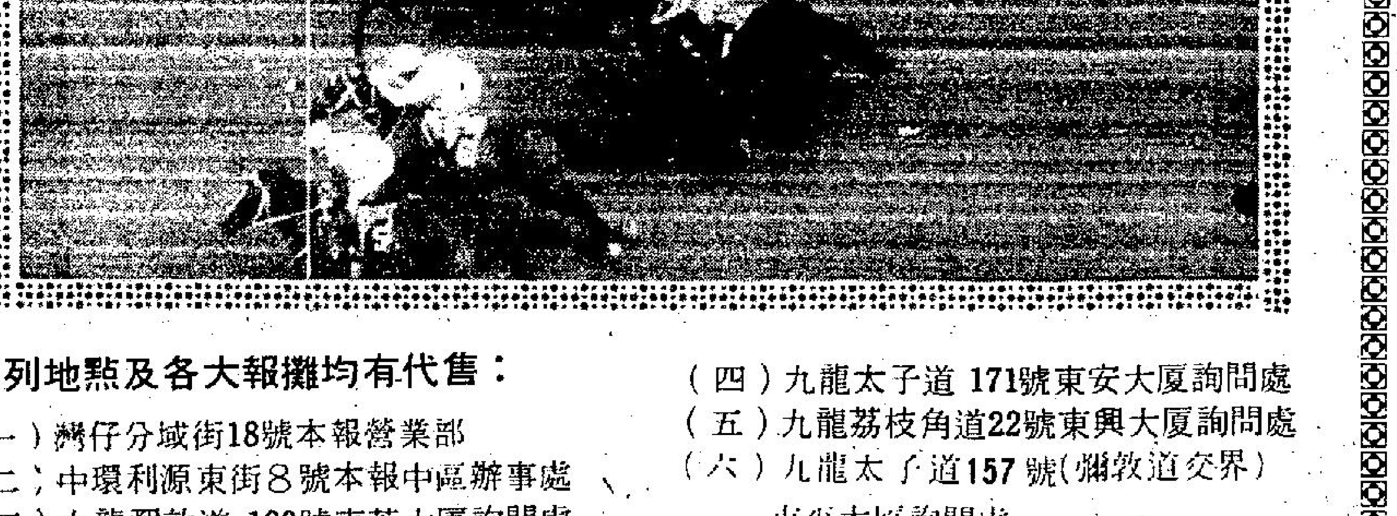
基士　張馬　精心主編

工商晚報

1978—1979年度 高價馬特輯

每本只售五元

欲購從速



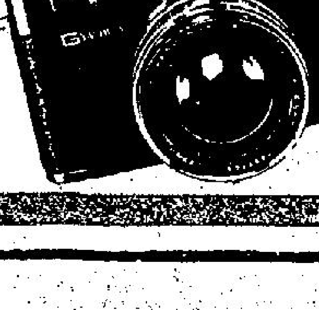
下列地點及各大報攤均有代售：
（一）灣仔分域街18號本報營業部
（二）中環利源東街8號本報中區辦事處
（三）九龍彌敦道100號東英大厦詢問處
（四）九龍太子道171號東安大厦詢問處
（五）九龍荔枝角道22號東興大厦詢問處
（六）九龍太子道157號（彌敦道交界）東平大厦詢問處

售賣時間：
每日上午九時至下午六時

郵購辦法：
填妥右列表格，連同劃線支票（工商日報有限公司抬頭）或等值郵票寄「香港郵箱六十二號工商日報有限公司收」

「高價馬特輯」郵購表格
姓名：
電話：
地址：
簽署：
日期：
$5.00
（附上郵票\支票＿元，共購＿本）

佳攝影 YASHICA
電子35 GSN型
全自動相機



若非性能最佳價錢又低
世界總銷量焉能超越六百萬部

生活？
答：原始人或野人。
（2）奧林匹克山在那一個國家內？
答：希臘。
（3）圖中所見皆是那一種奶類產品？
（5）夏朝最後一個君主名叫什麼？
答：桀或癸。
（6）現在猜謎語（猜動物一種）腿細長、腳瘦小、戴紅帽、穿白袍。
第二回合（三）
（1）根據市政局規定本港食物店如在十二個月內被定罪幾多次而有紀錄者，便受到停牌處分？
答：氣體。
（2）血液的小循環又稱做乜野循環？
答：肺循環。
（3）猫、狗和猴子三種動物中那一種能辨別顏色？

男人外用皇牌妙葯，確能令你……

居屋計劃第二期將增加售價、買屋人收入限額亦提高

【本報訊】政府所辦之居者有其屋計劃之第二期樓宇，現亦準備加價。

第一期樓宇售價約為每平方呎二百二十元，但第二期則可能加至三百元。

居者有其屋計劃委員會考慮加價之理由，據說，係因過去一年[illegible]分之三十。

委會負責人雖謂售價尚未決定，但外傳距離平均三百元一方呎不遠。

第二期計劃建六個屋村，約共有四千個單位，其中兩屋村由私人發展商興建，但由政府保証其銷路。

第一期樓宇，政府曾與十家銀行協議，以週息七厘半至九厘貸款與買屋者，約有八千人得蒙其惠。

據報，鑒於目前利率高至一分三厘，有等銀行擬要求政府改訂利率。但因樓價上漲，故該會仍希望買家能獲特別低利息貸款，以減輕負擔。同時，買屋人收入限額，亦將由三千五百元提高至四千五百元，俾更多人能有資格申請。

受連場豪雨影響 多處水浸坭瀉 幸無傷人事件發生

【本報訊】連場豪雨影響下，港九多區均發生意外，港島半山區加列山道發生山泥傾瀉；荃灣海壩下村水洩不通，村民至感緊張，葵涌道上貨櫃碼頭外亦被水淹，荃灣咸田新村盡成澤國，觀塘康寧道近安置區亦發生山泥傾瀉。

豪雨由昨晨九時開始，稍後荃灣海壩下村近國瑞道一帶，因渠道阻塞，出現了水浸，而大水將後山大量黃泥冲下，附近居民以為山泥傾瀉，情況一度緊張，後經當局人員抵場調查後，證實無危險。

不久，葵涌貨櫃站外出九龍的一段路面，亦發生水浸，水浸面積達一百碼，而深度有呎半至兩呎深，由於該段路面交通要道，多輛汽車因水浸而死火，要由交通警員到場協助，中午時才逐漸復通。

深井新村於九時許因雨水將垃圾冲落渠道，使坑渠阻塞，發生水浸，而村內有多間店舖因此水深達一至兩呎。

約一小時後，荃灣咸田新村亦發生山泥傾瀉，但並無構成損失，居民亦無須遷離。

十一時許，尖沙咀梳士巴利道路面水深近呎，汽車經過時似電船渡海，稍後，更波及附近幾條街道，大水於半小時後由工務局人員清除坑渠後始退去。

香港仔大街在昨晨豪雨時，亦有水浸發生，大街的兩旁店舖皆受影響。

此外觀塘康寧道安置區附近一處山坡，昨午突然發生山泥傾瀉，山上的木屋居民需要緊急疏散，幸而事件中無人受傷。

該四間木屋的廿名男女老幼居民，恐防山泥再繼續傾瀉，遂緊急疏散至安全地方，並致電報警。

瀉下的山泥，面積約五呎乘十呎，幸而事發時無人受傷。

不過，山坡上的四間木屋因基礎不穩，處境非常危險。木屋的木料經已殘舊不堪，原定於兩日前清拆。

受影響的四間木屋，分別是二五〇號，二四九號，一五〇號及一四九號，共有五戶人家，全部廿多名居民，他們大多數已暫時前往親戚家裏居住。

昨日連盈大雨過後，於下午三時許上述山坡一處，受到雨水滲透，山泥鬆散，突然向山下傾瀉，山坡上的四間木屋情況非常危險，隨時可能倒塌。

昨午一時左右，約十數噸山泥可能抵不住豪雨沖擦，突然塌下，衝向依山而建的大廈地下的車房，車房內二輛停泊的汽車遭輕微損毀，事件中無人受傷。

塌泥事件發生於加列山道四十四號崑廬樓背後的山坡，該山坡傾斜度甚大，昨午一時，一幅面積約四十呎乘四十呎的山泥突然塌下，亂石飛滾向崑廬樓地下的車房，幸而當時無小孩在車房前的空地玩耍，山泥去勢亦不很急速，十數噸山泥在車房前停了下來，二輛停靠山邊的平治房車車頭受石塊撞擊而輕微損毀，稍後警方及工務署人員到場查勘，認為大廈地基並無問題，於是暫時封鎖現場，準備清理瀉下的泥頭。

據悉，由於缺乏公德心的居民，把垃圾隨意拋擲，甚至傾倒在渠口上。有關方面未能及時清理，當豪雨來臨時，排水道多受阻塞，造成不必要的水患。

傳有客貨兩用車非法經營 的士生意受威脅 商會請採取行動

【本報訊】據報，目前又有人利用客貨兩用車作非法經營，由紅磡載客至羅湖。

的士商會發言人稱，除非當局立即採取行動，否則此項非法生意又會成為相當於未有小巴前客貨車非法行走之運輸問題。

據謂，非法經營者利用七座位客貨兩用車行走，政府去年曾發出此種車牌二萬八千個。

每當九廣火車滿座時，此種非法載客之車輛便活動，在火車站接客，每位三十元，即每程可獲二百一十元。彼等載客至禁區邊沿，讓乘客步行加入火車乘客行列，越過深圳橋。

警方發言人昨謂，彼等未獲任何有關此種非法活動之投訴。

據的士商指出，此種客貨兩用車又作一般「白牌」活動，接載學生與工人上學或上班。

當的士加價初期，乘客銳減，但自去月起已回升百分之廿五，而司機收入已比加價前增加百分之廿五以上。

澳門青洲發生劫殺疑案 老翁被斬甏錢包失去 一遠房親戚被帶署查訊

死者老翁郭有

【本報訊】澳門青洲昨發生一宗劫殺疑案，一名七十一歲養雞老人被人用斧頭砍死，失去纏腰銀包帶，一名涉嫌與案有關之死者親戚，昨晚被警帶署查訊。

該劫殺案於昨晨七時，在澳門禁區青洲鴨涌河邊街無門牌木屋發生，當時住於該木屋的死者媳婦李彩蓮，晨早起身往取飼料，發現家公所住木柵未有關下，於是上前探看，這才發現他僵臥於床上，頸部有布條勒頸，繼之發現其頭部有血，床上也是血漬斑斑，於是大聲呼喚，繼之向澳門司法警察廳報案。

司法警據報，出動兩輛警車，由副廳長艾立索帶隊，趕到現場，初時懷疑是自殺，但檢看現場，有一把染滿血漬之斧頭，死者頭部亦有斧頭傷痕，初步列為劫殺案，醫官被召到現場驗屍。

死者名郭有，七十一歲，住於該處已廿多年，聞在廿多年前，由港新界移居來澳，在該處養豬雞為生，與子郭志明，廿九歲，媳李彩蓮，廿五歲及兩孫同住於該處。

據郭志明稱，父親性情古怪，至於錢財多少，他並不知道，但父親所有的錢，都放在腰帶內的袋中，因此對被劫去多少錢，並不清楚。又據死者媳婦稱，她晨早起身，欲往取飼料養豬雞，未發現家公，深以為怪，因家公一向早起身的，但房門虛掩，於是上前探看，當時尚黑看不清楚，點了洋燭後，發現家公以被蒙頭臥在床上，於是欲把被掀開叫醒他，但掀開被便看到可怖的情況，當時未看清楚，便奪門而出呼叫，驚動鄰坊而後報警。

警方在現場除檢了一把疑是兇器染有血漬的斧頭之外，尚檢有一個嘉士伯啤酒空樽，曾返警署調查，至昨晚警方將死者一名侄兒帶署調查，懷疑其對案知情。

今晨市場價格 肉類魚蝦蔬菜

（價格以每斤計算）

上肉	八元至八元四角
牛肉	十二元八角
雞	八元半至九元
鴨	五元八角至六元半
坭班	十一元至十六元
紅衫	四元半至八元
大魚	九元至十元
鯪魚	六元八角至八元
黃芽白	一元六角至二元
菜心	二元至三元
芥蘭	二元至三元
冬瓜	一元二角至一元六角
白菜	一元至一元六角

市署陸續改善海灘設備 麗都灣建永久泳屋 明年泳季中可開放

【本報訊】新界市政署將於本年夏天在新界麗都灣興建一所設有更衣室及廁所的永久性泳屋，供每年前往該海灘游泳的數以百萬計泳客享用。

該泳屋佔地一千六百方呎，地下設有廁所、更衣室、救傷室、危險物品儲存室及救生艇存放處，二樓是小食亭及一個寬大的露台，建築費用達四十五萬元。建築工程將於短期內動工，預料明年泳季便可開放予市民使用。

新界市政署高級康樂事務主任馬民昭昨日表示，新界海灘的設備，將會逐漸被改善，即將在麗都灣興建的泳屋只是該改善計劃的一部份。

他說：「現時新界共有二十八個設有救生員的海灘，根據統計，去年共有超過一千二百萬人次在該等海灘游泳，所以現有的設備實不敷應用。」

造成這種不足現象，是因為新界不斷發展，高樓大廈相繼落成，令到新界人口不斷增加，所以有更多人前往新界的海灘游泳。另一方面，近年新界的道路發展迅速，更加方便市區的居民前往新界的海灘游泳。

已建有永久性泳屋的海灘計有：舊咖啡灣、銀線灣、清水灣（二灣）、長洲東灣及梅窩，預料在未來數年內將會在新界的海灘建造更多泳屋。

此外，香港旅遊協會亦捐贈了一個以玻璃纖維造成的更衣室及廁所，設於梅窩海灘，作為一項改善該海灘的臨時設備。

對於海灘安全設備方面，馬民昭稱：新界市政署會有計劃地改善，現時新界各海灘共有一百六十八名救生員駐守，安全設備包括，二十七隻救生艇、二十二個浮台、八隻救生用的獨木舟及兩艘救生艇，其中五

交通督導員數量增加 職責不單祇發告票 昨又有26人合格結業

【本報訊】在今年三個月內，本港擠迫的道路增添了六千三百七十輛汽車，此間汽車之總數字增至二三九，五二〇輛，以致保持交通之重要工作更為困難。

隊員不斷增加之交通督導員，正是努力不懈確保交通暢通之小隊。

香港交通督導員通常均受到駕車人士之誹謗，大部份駕車人士對其車輛，發現一名督導員正在發出一張告票時，他們通常要投訴一番後才讓督導員離去。

但交通導員之工作遠遠超越簽發定額罰欵通知書的範圍。一名交通督導員說：「發出一張泊車告票，目的在意圖改善交通，我平均每天發出十張通知書，但其中有七次是曾被人投訴的。」

作為交通督導員均會獲得指示，要以禮對待市民，態度亦要堅決，然而往往為駕車人士所誤會。

如何服務市民僅屬於督導員受訓六星期內所面對的一項事情。

在警察訓練學校接受一項嚴格課程，督導員亦過着紀律性生活操練。同時認識有關定額罰欵通知書的事宜，交通指導與行程，及處理尷尬情況之方法等。

昨日有廿六名交通督導員結業，該項課程合格率為百分之一百，他們現今正從實際新工作中取得經驗。

警方發言人說：「督導員大部份之職責涉及簽發罰欵通知書，駕車人時常都不在場，但當他們面對市民時，便可能發生衝突。」

「他們須學習怎樣應付態度惡劣之市民。一名督導員曾被一位憤怒的司機拖入的士內，該司機駕車數哩後才讓他走。」

「但市民對督導員的行動很少投訴，他們甚少犯錯誤，同時百分之九十五的罰欵通知書都順利通過有關程序。」

大部份之交通督導員為二十至廿五歲之年輕男子，但女性督導員之數目亦不斷增加。他們尋找到這份工作為他們提供了自由和獨立，年齡由十九至四十歲之市民均可投考。

設立交通督導員職位的好處，最佳例子可從啟德機場僱崗處的工作看到，該處有一隊十二人組成之督導員協助疏導交通。

楊榮祥及張淑英兩人以前為教師，現已任職交通督導員三年。

除了在香港這個繁忙的國際性機場指導交通外，他們尚要指導遊客，提供班機消息及指導的士司機。

在招聘人手的同時，政府亦致力改善交通督導員之工作條件。目前正計劃成立交通督導員協會，今年他們亦將換上輕便悅目之夏季制服。

警方發言人說：「交通督導員正協助警方使他們可從事更緊急之工作，我們希望能大量增聘人手。」

圖為當交通督導員其中首要條件之一是整齊之髮型，圖為新進交通督導員接受理髮的情形。

第一屆香港旅遊節 旅遊獵影賽將截件

【本報訊】第一屆香港旅遊節，為提高市民對攝影藝術興趣起見，特於月前舉辦一項「旅遊獵影比賽」，自開始接受收件以來，參加者異常踴躍，現距最後截止日期（五月十九日），僅有數天。有意參加者請速將作品送交本港德輔道中一〇六——一〇八號鴻德大廈二〇三室香港華商旅遊協會「旅遊獵影比賽」評選委員會收，舉凡世界各地景名勝或人物趣事，拍成照片，不論彩色或黑白佳作，均表歡迎。

為隆重其事起見，大會經聘定港攝影名家黃鏡泉、張雄川、汪石羊、許福明及鍾文略等五位組成評選委員會，擔任評選工作，獎額計有冠、亞、季軍，獲獎免費遊埠，優勝獎五名，各獎紀念盾一座。入選作品，並將於六月十二日至十四日一連三天，假香港大會堂低座二樓展覽廳展出。屆時各評判員並將由個人拍攝與旅遊有關之得意作品，分別作榮譽展出，藉資觀摩，當會為此次展覽大會生色不少。

孔聖堂及屬下中小學 聯合慶祝母親節 居民聯會也有盛會

【本報訊】香港孔聖堂及屬校孔聖堂中、小學，昨日下午二時，在加路連山道孔聖堂大禮堂聯合舉行慶祝母親節大會，藉以發揚孝道，請涂公遂教授演講。

主席許讓成致開會詞畢，勉勵為人子女者，要知道父母愛子女之心，無微不至。尤其是做母親的懷胎哺乳，教養提携，以畢生之勞瘁，來換取兒女終身的幸福，這種偉大的愛，真是如天之高，如地之厚，故做子女的應要飲水思源，隨時隨地力行孝道，報答親恩。所謂力行孝道，報答親恩，最主要包括兩點：第一、奉養父母，在父母年老的時候，應該盡奉養之責，使父母能安享晚年。第二、父母所期望子女，是正正當當的做人，為人子女的，應該做良好的市民，守法律，守道德，千萬不可作奸犯科，有玷父母名譽，使父母憂心，這兩點就是孝道的起碼條件。詞畢，繼由涂公遂教授演講，並由學生黃美娟、麥永佳兩同學演講。隨後頒發孔聖堂中學參加全港青年學藝比賽書畫組得獎同學獎品，續又舉行幸運母親抽獎，獎品異常豐富。昨日由早至午，雖大雨滂沱，而參加者不因下雨而減其熱烈興趣。茶會招待各嘉賓家長，儀式隆重。

居民聯會慶祝母親節，圖為主禮人員與獲獎的幸運母親合攝。

又訊：港九居民聯會為提倡孝道，發揚母愛，三十多年來，每年皆舉行慶祝母親節大會，昨日假座九龍彌敦道倫敦戲院舉行慶祝本年度母親節大會，開會時，由理事長張威麟致開會詞，繼請主禮人，油麻地民政主任夏定一太平紳士及保良局主席蕭漢森夫人，分別致詞，繼由戴磊警司主持幸運母親抽獎，計有足金金牌三面，手表三個，收音機四部。獲獎的母親，笑逐顏開。隨即由油麻地街坊會理事長陳蔭棠及警民關係主任頒獎，許讓成會長、凌道揚博士贈紀念旗，最後由石景文先生致謝詞，禮成後放影洲立公司之「向日葵」西片，以娛嘉賓。

音樂家將任嶺南音樂院長

【本報訊】彼得史提芬遜教授，本年九月行將就任嶺南學院音樂院院長。史教授乃著名音樂學者，現任海外皇室音樂學院主考官，並於英國宗教音樂學院，伯明翰及修咸頓大學擔任教席，且為英國廣播電台評述員及管風琴演奏家，經常巡迴歐洲各地舉行演奏會，史教授亦為音樂著名評論家，曾被聘為英國及海外音樂節校際比賽總評判，其文章著論甚豐。

史提芬遜教授將分別於本年秋季間在聖約翰大教堂及九月一日在大會堂音樂廳舉行管風琴演奏會。

圖為彼得史提芬遜教授。

楊紹偉何艷顏結婚

殷商楊恩之公子紹偉，與殷商何頌明第九女公子艷顏，昨日在婚姻註冊處舉行婚禮，昨晚在萬寶酒樓歡宴親友。新郎任職明報，新娘系出名門。一雙新人堪稱珠聯璧合，佳偶天成。

圖為新婚夫婦儷影。

1979 半島高級遊覽團

規模最大, 旅程遍佈世界, 出國旅遊最可靠

暑假赴各地遊覽 報名從速

酬謝貴賓優待 $150—$250（即日起至五月十九日，額滿即止）

本公司承蒙各界人士熱烈支持，紛紛報名參加旅遊，創下歷年來參加旅行團人數最高紀錄，由於業務鼎盛，近獲各地大酒店及航空公司減價優待，為了拓展旅遊事業，鼓勵更多港人出外旅遊，本公司將於五月一日起至五月十九日止，凡於上列期間內報名參加1979年度赴世界各地遊覽團者，將可獲得減收 $150（亞洲區旅行團）及 $250（遠程旅行團），由於各團名額有限，相信短時間內將會滿額，以免向隅，請即定位

請您看電影——世界風光

本公司將於五月一日起至五月卅一日止，一個月期間，假座本公司總行會議廳，放映歐、美、澳、紐、非洲、南美及亞洲地區等世界各地風光電影，除星期日及公眾假期外，每日下午六時放映一場，每次只限一百名入場，曾參加過半島之貴賓及有意參加半島遊覽團之各界人士，歡迎駕臨本公司查詢定位，又凡局社團機構，有意組團出外旅遊者，更可預約時間，但人數不能少過30名

斯里蘭卡 九天高級遊$3,950
五月26日
六月9日,23日
七月7日,14日,21日,28日
八月4日,11日,18日,25日

印尼峇里島 九天高級遊$4,750
五月19日
六月2日,16日,30日
七月7日,14日,21日,28日
八月4日,11日,18日,25日

馬星菲（酬賓） 十天豪華遊$3,580
五月23日
六月6日,20日
七月4日,18日,28日
八月4日,11日,18日,25日

菲律賓（碧瑤） 七天高級遊$1,850
五月12日,19日,26日
六月2日,9日,16日,23日,30日
七月7日,14日,21日,28日
八月4日,11日,18日,25日

台灣環島 九天高級遊$2,150
五月19日
六月2日,16日,30日
七月7日,14日,21日,28日
八月4日,11日,18日,25日

台灣環島（酬賓） 九天豪華遊$1,780
五月12日,26日
六月9日,23日
七月7日,14日,21日,28日
八月4日,11日,18日,25日

台灣高雄（酬賓） 七天豪華遊$1,680
五月20日
六月3日,17日
七月22日,29日
八月5日,12日,19日

泰馬星（酬賓） 十天豪華遊$3,280
五月20日
六月3日,17日
七月1日,15日,25日
八月1日,8日,15日,22日

泰馬星 十天高級遊$3,850
五月13日,27日
六月10日,24日
七月8日,22日,29日
八月5日,12日,19日

馬星（酬賓） 七天豪華遊$2,880
五月9日,23日
六月6日,20日
七月4日,18日,28日
八月4日,11日,18日,25日

馬星 七天高級遊$3,250
五月16日,30日
六月13日,27日
七月11日,25日
八月1日,8日,15日,22日

曼谷芭堤雅 五天酬賓團$1,680 六天酬賓團$1,780
五月12日,19日,26日
六月2日,9日,16日,23日,30日
七月7日,14日,21日,28日
八月4日,11日,18日,25日

泰國清邁 曼谷五天高級遊$1,950 七天高級遊$2,850
五月13日,27日
六月10日,24日
七月8日,22日,29日
八月5日,12日,19日,26日

芭堤雅假期 五天豪華遊$1,680
五月19日
六月2日,16日,30日
七月15日,25日
八月1日,8日,15日,22日

日本本州 七天高級遊$3,650
五月12日,26日
六月9日,23日
七月7日,14日,21日,28日
八月4日,11日,18日,25日

日本本州（酬賓） 七天豪華遊$3,080
五月12日,19日,26日
六月2日,9日,16日,23日,30日
七月7日,14日,21日,28日
八月4日,11日,18日,25日

鹿兒島九州 七天高級遊$3,650
五月20日,27日
六月3日,10日,17日,24日
七月1日,8日,15日,22日,29日
八月5日,12日,19日,26日

南北九州（酬賓） 七天豪華遊$3,080
五月20日,27日
六月3日,10日,17日,24日
七月1日,8日,15日,22日,29日
八月5日,12日,19日,26日

全日本鹿兒島 九州本州九天$4,550
五月5日,19日
六月9日,23日
七月7日,14日,21日,28日
八月4日,11日,18日,25日

日韓 九天高級遊$4,450
五月12日,26日
六月9日,23日
七月7日,14日,21日,28日
八月4日,11日,18日,25日

九州韓國東京 九天高級遊$4,550
五月5日,19日
六月2日,16日,30日
七月7日,14日,21日,28日
八月4日,11日,18日,25日

美加西岸 十四天高級遊$9,450
五月19日
六月2日,16日,30日
七月14日,19日,22日,26日,29日
八月5日,11日,18日,25日

全美加東西岸 廿三天高級遊$14,950
五月19日
六月2日,16日,30日
七月14日,19日,22日,26日,29日
八月5日,11日,18日,25日

美加東岸 十四天高級遊$11,500
六月24日
七月22日,27日
八月3日,19日

關島夏威夷 十天高級遊$6,950
五月19日
六月2日,16日,30日
七月7日,14日,21日,28日
八月4日,11日,18日,25日

夏威夷群島 八天高級遊$5,950
五月19日
六月2日,16日,30日
七月7日,14日,21日,28日
八月4日,11日,18日,25日

韓國濟州島 四天高級遊$2,150 七天高級遊$2,950
五月12日,26日
六月9日,23日
七月7日,14日,21日,28日
八月4日,11日,18日,25日

日本北海道 七天酬賓團$3,650 七天高級遊$4,550
五月19日
六月2日,16日,30日
七月14日,21日,28日
八月4日,11日,18日,25日

環遊世界 卅七天高級遊$27,500
1979年7月20日出發
卅七天最完善環球豪華遊覽，遍遊世界各地名勝古蹟，包括歐美國家數十名城，並欣賞世界三大夜總會精采表演，由最富經驗領隊帶領，盡善盡美，名額有限，額滿即止。

北歐芬蘭冰島 十八天高級遊$13,500
六月30日
七月24日
八月7日
九月11日

歐洲西班牙 二十天高級遊$12,500
六月29日
七月20日
八月3日
九月7日

澳紐西澳洲 十八天高級遊$12,500
六月12日
七月24日,31日
八月7日,14日
九月11日

澳洲黃金海岸 八天高級遊$6,950
六月12日
七月24日,31日
八月7日,14日
九月11日

東南非洲 十四天高級遊$11,500
五月20日
六月10日
七月22日,28日
八月5日,12日

中南美洲 廿四天高級遊$19,500
七月28日
八月11日
九月8日
十月6日

半島遊覽企業有限公司
總行：九龍尖沙咀星光行808室至810室 電話：3-694951-0（十線）
分行：香港德輔道中其昌人壽大厦七樓 電話：5-249201-5（五線）5-256211-5（五線）

廖安麗傳入影城拍片
高寶樹在港開戲沙姐助陣

△孫泳恩前日從美國返港，她此次回來純粹是為了幫朋友，由於她與無綫編導曾國強一向友誼甚佳，而曾國強則是負責本屆香港小姐競選時現場直播的編導工作。

孫泳恩準備在港姐選舉的當晚，負責表演節目，她是以前的香港小姐，而在港姐競選之時參與節目演出，可說很有意思。

孫泳恩係於今年初前往美國史丹福大學讀商科，她的意思是再過數年之後，認為美國的生活環境對她適合時，將會留在美國定居。

孫泳恩自從與陳家蓀分居之後，當時曾有不少關於她的緋聞出現，但孫泳恩均予否認。據說：她前往外國讀書，除了是增加自己的學識之外，也是希望杜絕有關她的緋聞再會出現。

△廖安麗昨日進入邵氏，據說是商談參與張徹即將開拍的一齣影片演出。

廖安麗進入邵氏拍戲，因而使人猜想，可能是汪禹推荐的關係，由於汪禹跟她的感情不錯，雖然也曾有傳出過，他們意見不合，已告分手。可是他們均曾先後否認，且說他們之間仍然是普通朋友，並非如外間對他們那樣的過份渲染。

昨日廖安麗進入影城時，汪禹聞悉後，心情顯得非常愉快，由此顯出，並非如汪禹前時所說：與廖安麗的感情純粹是普通朋友的那樣簡單了。

△林建明趁着最近在電視台的工作較前時清閑，準備廣接外間電影公司的片約。

高寶樹將於短期內在香港開拍的一齣新戲，林建明已答應演出，很早時已經傾談，但由於當時高寶樹準備將該片在台灣拍攝，因而林建明未作決定。由於無綫前時曾知會旗下藝員，若要離開香港以外拍戲，必須先獲得公司的批准，現在高寶樹已將該片在香港開拍，因此「沙姐」可以不受任何的干擾了。

圖為葉榮祖導演的「睡拳怪招」中袁小田（左）和梁家仁之演出。

影片寄失拷貝
葉榮祖紮紮跳

肥仔導演葉榮祖昨在啓德機場暴跳如雷，原來是他的新作品「睡拳怪招」拷貝托某航空公司寄來港，提貨單到了卻過期兩日都領不到貨，追查不到，後來得到答覆稱可能寄失被運到曼谷或新加坡去了。

葉榮祖說這一來可慘矣，他導演的這部片，已被麗聲院線排定在下週末首映午夜場。但他在台灣拍好這A拷貝是國語版，運到港後立即配粵語的，然而拷貝到現在尚未到，使他訂好了配音間昨天也要改期，葉榮祖說剩下這幾天要配音，送檢和冲印粵語拷貝等，即使昨天領到也要趕工，現在竟然下落不明，使他不知如何是好了。

葉榮祖又透露，近期他在港拍完了「金殺手」一片後，便應由替電影作曲轉而組公司投資拍片的周福良之邀，赴台拍攝這袁小田梁家仁演的「睡拳怪招」，他做導演雖久，但作品在港公映的並不多，所以這次十分緊張，他說如果拷貝真的寄失了，連電影院線的排期也大兜亂，他個人的損失更不用說，因此他說若拷貝真個被遺失，他會控告該空運公司的。

洪金寶演猪肉榮
與袁和平同執導

嘉禾將要開拍一部以林世榮的一生事蹟作為戲軌的影片，片名暫定林世榮，將來上映時才作改名的考慮。

林世榮是「廣東十虎」之一，當年曾顯赫一時，嘉禾將它搬上銀幕，是想觀衆得睹當時的習武之人甚重義氣，該片由洪金寶和袁和平攜手合作。

洪金寶和袁和平都是紅透影壇的武術指導及導演，照理很難有合作的機會，正式是「文無第一，武無第二」，但嘉禾公司很順利的讓他們携手，就因導演問題召開過會議，因為洪金寶和袁和平都是導演身份，讓誰來作演員，真是一個極頭痛的問題。

但這個難題很快被嘉禾公司所決定，就是以洪金寶來作主角，擔綱做林世榮，而袁和平掌舵，因為林世榮的綽號叫猪肉榮，猪肉佬多半是胖子，而洪金寶正合片中的主角，所以他不猶疑地答允出任主角。不過，他仍會以武術指導的職位，而不時與袁和平構思招式。

據影片開始籌拍時，邵氏公司的導演劉家良曾與嘉禾首腦商談因為劉家良是林世榮的徒孫，恐嘉禾拍得不適當而破壞了林世榮的形象，袁和平表示他祇想將林世榮英雄義勇的一方面搬上銀幕，沒有對他不敬的地方，這樣劉家良才滿意地離開。

配主題曲成慣性
有些質素大低劣

亦彈亦讚　悠悠

也不知從甚麼時候開始，甚麼劇都要搞支主題曲，好像電視劇非要有主題曲不可，不然就不能成為甚麼電視劇，就像電影公司上映新片，一定要來個午夜場，還要找些明星去捧場，更要拉些記者去拍照一樣，雖然宣傳效果不大，但已成為不成文的規例，不過設午夜場與不設午夜場對戲的本身沒妨碍，那部戲早就拍好了的，不會因放映午夜場而影響了戲的質量，但主題曲不同。如果一個電視劇的主題曲配得好，可以起到畫龍點睛的作用，相反，那首主題曲不倫不類，將會弄巧反拙，破壞了劇本的氣氛。因為凡劇都要搞主題曲，於是演唱主題曲的歌星多了，水準參差不齊的不在話下，但其中有些實在令人不忍卒聽，連小孩子都猛叫：「嘩，好凍呀！」一些主題曲不但演唱水準低，歌的質量也低得可憐。有一個甚麼流行的主題曲，其中幾句歌詞，我與一位朋友研究了半天怎麼也無法理解其意，怪不得一位女作家說那些句是神經病的人發作時斷斷續續說的。

影視傳真　陳德華

星媽：點解昨日母親節有禮送來？

惠英紅穩步發展
雖然功夫片不注重女角　但她連當了幾次主角

劉家良除了捧自己的弟弟劉家輝外，女主角則捧惠英紅，雖然是不著痕跡，但幾部戲都以她做女主角，這在電影圈已經是不尋常之舉了。劉家良以前追隨張徹多年，後來兩人交惡分道揚鑣，無疑功夫良在某些處理影片方面仍留有張導演的手法，看了他幾部影片，女主角的戲份都不太重，像「神打」中的林珍奇，「黃飛鴻與陸阿采」中的李麗麗，甚而目前在拍的「洪文定三闖白蓮教」中的惠英紅，不過惠英紅投身影圈一年多，已做了幾部影片的女主角，在她來說不但覺得滿足，而且感到驚喜了。

惠英紅和其他新人一樣，與邵氏一簽就是五年，她還有個哥哥叫惠天賜，跟她長得一模一樣，但高大得多，目前在跟羅馬拍戲。英紅說：「如果你在影城見到一個跟我一樣的男孩子，不必驚訝，那一定是我哥哥。」

……張的，她說：「小時候我不愛念書，所以念書不多，沒甚麼文化，不會說話，現在後悔也來不及。」

惠英紅說她十五歲那年出來做事，在美麗華夜總會表演古典舞蹈，那時開始接觸中國功夫，學習壓腿、踢腿、翻跟斗。十七歲那年，張徹的副導演到美麗華看表演，如此這般就改變了她的命運。

「那時張導演要開拍『射鵰英雄傳』，除了女主角外，還要找兩個女配角，他的副導演在美麗華見到我們表現，便找我們去試鏡，在此之前，我從來不敢奢望自己會做明星，試鏡後一個星期，公司來通知要我們入廠拍戲，我演一個佔戲不多的角色，拍完這部戲，公司和我簽了五年約，然後劉家良導演找我演了『爛頭何』，『洪文定三闖白蓮教』等片，現在有些獨立製片也來找我拍戲，不過我婉拒了，我知道目前是我打基礎的時候，賺錢則要等將來。」

銀色手記　•夏雲•

拍瘋狂喜劇演員
也變得瘋狂起來

導演艾打里山羅夫說：「我很少拍喜劇，即使有喜劇成份也不過一點點而已，但始終我還是拍出一部完全全的笑片來。『瘋狂雩寶』並不易拍，但我有心拍好它，於是就下了一番功夫。我看過不少的喜劇片，但總覺得大部份橋段都很陳舊，每部片都有『炒冷飯』的情節出現，於是那時我就在想，假如由我執導，我會費心思去想一些新的惹笑題材出來。我覺得這是一位盡責的導演份內事，影片受人稱讚，自己臉上也有光彩。」

「拍這部『瘋狂雩寶』的靈感來自那裏？一部份是我想出來，另一部片卻來自我兒子的身上。有一天，我在家裏閑坐，忽然見到我的兒子在地上玩碰車遊戲，他拿着一輛車去碰另一輛車，結果那輛碰別一輛車的車竟翻蓋在另一輛車的車頂上。於是，我就向編劇的人員提供意見了。」艾打里山羅夫說。

拍完「瘋狂雩寶」之後，艾打里山羅夫說：「拍此片時，連演員也演得瘋狂起來，因為他們將全副精神都溶化入角色內去。他們根本不像在拍片，簡直就像在玩遊戲。我不用對他們的演出多費神指導，但他們都能給我很滿意的演出效果。」

專家現身說法
解釋性的迷惑

自古以來，性對人類已然造成一種誘惑力相當大的吸引，不論男女，都深受性的迷惑，對性感到新奇，而性的存在，往往造成很多因擾的問題，間或影響及日常生活或人的心理，對於這些種種形式的問題，人類又能了解幾多。

在「性奇觀」裏，專家們特別舉例並以真人示範有關各主要性問題存在的解決方法，其中一項就是變性手術。有一些人一出生即擁有男性及女性的性器官，這倒是相當麻煩的事，醫生們就得為這嬰兒作出決定，以免成為男不男，女不女的陰陽人，而決定的要點完全在於心理之上，所以有些醫生要待嬰兒長大至一個時期才替之進行手術，當然最大的決擇仍得由嬰兒的父母作主。

至於已成年的男子或女子，有着與本身不相符的心理狀態例如男的行為像女子，女的舉止像男士，他們或她們都想改變性別，醫生亦會為這些人進行長時間的觀察，以作最後的決定，假如發覺那種不正常的心理性格無可改變，而那人的確將自己當作異性對待，醫生就替他改變成女人或將女人改變成男人。

相信像「性奇觀」這部以性問題做中心而又由醫學專家的影片顧問並現身銀幕作解說的紀錄片，是以往的同類片中所少見的。

圖為「性奇觀」中一個治艷鏡頭。

汪萍專心事業未嫁
說對婚姻有恐懼症

與汪萍同期的許多女明星，已先後結婚生子，汪萍的妹妹也已抓過她的頭，並且已做了媽咪，但汪萍拍拖多年，卻似乎毫無結婚的意思。

最近兩年，汪萍除了拍片，並做起生意來，既投資出入口貿易，又開設美容屋，拍片方面反而少了，「飄香劍雨」是難得的一部新作，有人問汪萍，是否想做女強人，為事業不婚姻？

汪萍否認，她承認自己在事業上方面有野心，不甘於祇是一個明星，但她絕非祇愛事業不要愛情的女人。

汪萍有一個要好的男朋友，兩人來往多年，彼此認識很深，有些熟朋友勸過汪萍，何不接受對方求婚，早日找個歸宿，但汪萍總是搖頭，而且，在不熟的朋友面前，更是絕少提男朋友，甚而不肯承認。

汪萍曾經解釋過自己的心理，她是對婚姻有恐懼症。

汪萍也曾考慮過結婚，但她認為目前尚非時候，原因是她尚未能克服這種恐懼心理。汪萍自承比較保守，對婚姻十分重視，她很害怕婚姻不好，更害怕離婚等字眼，故此，她必須令自己培養有足夠信心，才肯與理想對象建立二人世界，共同生活。

汪萍寧願遲婚，她相信再過兩、三年，自己比較成熟時，對婚姻生活會更有把握。

星河晚談

四台山新聞真真假假
繼老麥調職之說　又傳宗燦枝復出

連日來一項未經證實的熱門消息，是「麗的」麥當雄現時的節目總監一職，可能被調。

原因最近傳出，「麗的」為着要在大陸爭得比「無綫」有更佳的優勢，故準備在廣州設立一個「麗的業務辦事處」，而這個計劃的一切籌備事宜，將由麥當雄負責，到時辦事處成立後，麥當雄會被調往掌管大局。而到時麥當雄的節目總監一職，可能由李兆熊接替。

但據李兆熊日前表示，他對外傳麥當雄可能調職，及他將陞任節目總監之事，他謂現時一切都不知情，不過麥當雄最近每次上大陸公幹，其節目總監一職，都由他暫時代替。

本月十五日，麥當雄將帶領幾十人往廣州拍一部新武俠電視劇「大旗英烈傳」，是次外景拍攝工作，將為期一個月左右。而今次麥當雄帶隊北上，可能會一起辦理成立「辦事處」事宜。

較早時又有一內幕消息謂，年前被「麗的」總經理黃錫照辭退的藝員連絡主任宗燦枝，最近傳聞再被黃錫照邀返「麗的」服務，很可能就此事的發生，與麥當雄被調職有關，正所謂「一山難藏二虎」是也，不過此事現在尚在傳說中，將來究竟如何發展，不妨冷眼靜觀。（寒山竹子）

圖為：麥當雄

娛樂圈

今日電視節目

麗的第一台

- 2.00 粵語長片「落霞孤鶩」張瑛、白燕主演
- 4.00 下午茶（婦女節目）
- 4.30 迪俠
- 5.20 三一萬能俠
- 5.50 小露寶
- 6.13 節目介紹
- 6.15 今晚新聞
- 6.25 觀點與角度
- 6.30 醒目仔時間
- 7.00 鱷魚淚
- 8.00 新大丈夫
- 9.00 麗的劇場：奇女子
- 10.00 當年今日
- 10.03 新聞天氣及股市行情報導
- 10.30 鋸頭腦時間
- 11.00 十大奇案
- 12.20 細魚食大魚

（明日節目）

- 7.00 晨早節目
- 9.00 節目介紹
- 9.03 粵語長片「陳世美與秦香蓮」梁醒波、黃金愛主演
- 10.30 粵語長片「黃飛鴻獅王爭霸」關德興、曹達華主演
- 11.58 節目介紹
- 12.00 午間新聞
- 12.15 女幹探
- 1.05 大搜索

麗的第二台

- 5.00 兒童世界
- 6.10 生活的旋律
- 6.35 占美湯醫生
- 6.58 新聞摘要
- 7.00 太空羅賓漢
- 7.25 變形俠醫（中文字幕）
- 8.25 當年今日
- 8.30 新聞及天氣報導
- 8.50 觀點與角度
- 9.00 大律師（中文字幕）
- 10.00 夢幻成真（中文字幕）
- 11.25 新聞報導
- 11.35 大千世界

無綫翡翠台

- 2.10 民間故事
- 3.10 粵語長片「假鳳虛凰」芳艷芬主演
- 4.35 可愛的浣熊
- 5.00 小魔鏡
- 5.30 萬里尋親記
- 6.00 初出茅廬
- 6.30 新聞及天氣報導
- 7.00 「觀點與角度」
- 7.05 「翡翠劇場」之「天虹」
- 8.00 「龍虎羣英」
- 9.00 「歡樂今宵」
- 10.30 新聞簡報
- 10.35 神勇法醫官
- 11.35 威鳳神龍
- 12.35 國語長片「乾坤三決鬥」田豐主演

（明日節目）

- 8.00 粵語長片「金鏢黃天霸」（上）鄧碧雲主演
- 9.30 粵語長片「金鏢黃天霸」（下）鄧碧雲主演
- 11.00 警網三雄
- 12.00 獨行幹探
- 12.55 午間新聞
- 1.10 無名英雄

無綫明珠台

- 5.00 新聞簡報
- 5.05 英語片
- 5.30 英語片
- 6.10 英語片
- 6.35 歡樂青春
- 7.00 新聞及天氣報導
- 7.25 觀點與角度
- 7.35 鐵騎巡警（中文字幕）
- 8.30 流氓律師（中文字幕）
- 9.30 「明珠九點半」「夕陽無限好」露尼波達主演（中文字幕）
- 11.30 最後新聞報導
- 11.40 奮鬥人生

介紹幾匹馬胆
雄鷹特好運勇

五月十四日，星期一，快活谷

今早是快活谷主要課期，出試馬照例較多，簇新配搭，有薛卓時過檔保榮。

△雄鷹劉同安，由何鑑森的碧紗籠同跳三段，前駒佔欄，全程自動爭先，過終點後餘勁亦強，懶性大減，此駒愈跑愈進步，今賽路程合適，是三甲中頭馬角逐份子，注意為宜。

△黑旋風由徐貴良試三段，扣緊畢全程，神態頗形活躍，近況較上回更勝多少。此駒擅走爛地，看上賽走勢，水準未遜盛年，今番路程正合腳法，苟得場地之助，可期有大作為。

△森林世界告東尼，與呂健威之宵春萬歲同試三段，返過直路一程，前駒步勁十足，宵春萬歲雖好，相形下亦感失色。此駒質新，千八公尺更合走勢，週末如有好分頭，仍有再進一次的價值。

……馬，前駒局外檔，起步即掛外而跑，逐過直路一程，勁得已跟不住，安弟弟則紋風未動，輕易佔先過終點。週末爭九七五公尺，路程適宜性無疑，但要場地無特殊變化，始有留意價值。

△來吉利由張風城試半里，走勢仍覺暢順，剪毛後神態則不如較早時悅目，但勇況依然未遜。此駒今季續有進步，處第四班已甚超卓，今賽長途，是其理想出路，走軟慢地更合適，要防用新秀求冷，盯緊及之。

△多歡喜由告東尼試三段，走來一氣呵成，勝後狀態仍有水準。此駒擅走爛地，但處此班則非超卓，今賽路程雖可應付，仍以熱避冷敵，方為上算。

△利是得劉同安，與簡元智之龍昇同試三段，直路爭持，利是得按轡跟隨，姿態輕順，近課表現，成熟程度略進。不過，上回表現太失人望，今番路程雖合，過於熱捧仍非所宜。

△冠多利由徐貴良試三段，輕易畢全程，時速雖未算快，但走勢則頗暢順，目前狀態，仍有上賽水準。周末爭長途，苟逢場地變化，不無收復前失機會，留意為宜。

△百好何鑑森，與劉同安之小電腦同試半里，前駒貼欄疾走，腳頭甚利，小電腦走勢開揚，亦有進展。百好以快地較佳，周末機會，要視場地狀況了。

張基

今晨特別鏡頭（欄邊容）

琥珀星	1.33.0（28.2）	東	輕易完成	勇況仍
森林世界	1.28.5（28.1）	東	步勁十足	成熟續
百好	52.2（26.7）	何	貼欄疾走	腳頭有
小電腦	52.2（26.7）	劉	前駒同跳	大有起
安弟弟	55.1（27.3）	東	神態昂然	有迴光
黑旋風	1.32.0（31.2）	徐	走勢從容	仍有好
冠多利	1.32.8（29.4）	徐	餘勁充沛	態況甚
雄鷹	1.24.5（28.5）	劉	一氣呵成	未實半
多歡喜	1.28.0（27.3）	東	神色仍靚	佳態持
可圖	54.0（27.0）	朴	末段催	反應不

雄鷹黑旋風走勢銳
安弟弟有迴光之勇

馬士論馬

週末續有九場草地賽事，茲將初步見好之馬介紹參考。

雄鷹　上回非主力仍可走得接近，此匹懶馬今季有長足進步，走勢已馴，今伏如肯用強配仍有一爭之力。

黑旋風　近況有起色，上回徐貴良發揮其凌厲後勁，今次途程仍合，如到時場地變化贏面更高。

石油大王　轉入夏志信馬房，操得更好，此駒之潛質不差，跑長途有靭力，今次仍配夏達，可望爭勝。

特好運　上週操好不出，避免與一路起碰頭，對不會構成致命傷，因為質素超班，性能偏於長距離，最近復出試跑速度，今次途程合腳法，今次幕後仍有好準備，有意用告東尼，未可輕視，同場快馬不多，如有職意仍可一爭。

真拍檔　狀態見有起色，跑長途亦夠靭，今次對手雖強，如場地變化仍有進襲機會。

百勝縣　雖然久無表現，主要為體弱，近期已有復起之跡象，前幾伏跑中距離已跑得不弱，今次有分頭可以跟進。

三寶　本來質素並不覺特別高，但跑短途有表現。

無敵　轉入蘇廐後有好準備，跑短途應為所長，告東尼取此駒上陣應有得跑，不過此駒要跑乾快地，值得留意。

雌威　上回走勢甚銳，今次狀態仍可保持，對手無多，應可有更佳表現。

金安勇況保持
今次路合可爭

由於夜賽被取消，原定參賽沙地馬匹，祇好在草地競逐，對於少數馬匹而言，的確受到節能源取消夜賽影響受損失，亦有因改在草地競逐提高爭勝機會。

金安質素頗高，長距離有力挫高寶與點金王子紀錄，如果跑沙地，金安性能所限，未必言勝，但在草地跑千八公尺，金安就有力量連捷，負重磅上陣比賽，絕……，金安走勢大勇，郭墨華擅長保養馬匹，操足爭取勝利馳名圈內，金安現時狀態，比上伏更進一步，同場對手實力欠佳，此馬必成熱門出現無疑，到時出馬多，場面不至冷落，金安連捷尚有四倍左右派彩，假如到時小貓三隻四度上陣比賽，此馬一定大熱門出現，事關長途適合比賽，千八公尺更加可取，在沙地比賽，機會雖言難，草地賽跑大為提高，取消夜馬比賽有幸有不幸，金安因為不跑沙地跑草地，週末上陣大可輕易連捷，值得盯緊本週動態抉擇。

‧趙子龍‧

威騰快試走勢暢順
金安較量及時雨勇

沙田晨操快訊

沙田晨課

今早沙田晨課甚冷落，快試馬甚少，旋步馬雖多，但由於改夏令時間關係，不少馬在六時半前踱步，天色尚黑，觀操頗為吃力。

★威騰由潘納快試兩段，步爽神生，狀甚勇點，此駒跑短途速銳，今次跑九七五公尺合腳法，如場地乾快，力足言勝。

★猛龍世界由助手在內圈慢踱，火氣轉盛，易廐後以今次最好，馬身毛色均靚，長途，如週內續有進步則值得留意。

★金夫由浩德與助手太白同慢踱，金安仍可保持上回贏馬時水準太白馬身稍肥，進度平平。

★及時雨由助手在內圈快踱，越跑越進步，馬身毛色均靚絕，今次如肯再出，仍屬爭雄份子。

★高就由陳子鉅試兩段，按轡完成，走勢輕鬆，步姿上力，今伏途程則短，要贏非輕易。

★施廐馬較量由蘭尼、雌威溫浩倫齊慢踱，較量狀態更進一步，今季走勢見熟，速驟均給予人好感，今伏如有信心，仍可一爭。雌威則一時水準，亦不覺突出，如場地乾快，亦有進襲機會。

★厚利由譚文就慢踱，仍見身輕步輕，今次平磅出爭，途程亦合腳法，未可忽視。

★銀城由洪維德慢踱兩段，馬身見好，但演出反覆，不過杜廐馬大多數背城一戰，如肯上陣仍要留意。

★勝利鳥駒由簡炳墀慢踱，狀態仍見好，此駒底質不弱，轉入簡廐後以今次準備得最足，仍有力一爭。

先見

雄鷹續見進步
飛龍在天路合

「雄鷹」去季年稚，故馬房抱緩進態度，僅在沙地千四公尺兩次上陣，自無表現，亦乏善可陳，其型格未長成，性能亦未為人所見，來港前出賽亦不多，但從其兩役走勢而言，似非短途馬，今季年事稍增，成熟亦隨之而進，操練亦較認真，初出沙地短途，走勢上力，末段衝勁頗強，走得第四之後，兩次中程寓操，狀態開始轉勇，結果千八公尺拼敗於「金喜來」，演出大有進步，上次非主力，亦能經易闖入三甲，賽後更勇，今番爭一哩，機會定不讓人了。

「飛龍在天」在三班第一組參戰千八公尺，此是高價揮班新馬，出戰經驗豐富，得過千六公尺冠軍，千八公尺及二千二公尺各獲季一次，根據往績表現，後上力強，應非短途馬，但來港後，偏在中短途參戰，可能目的作寓操，以利其走勢熟練，從其四次上陣表現而觀，前速並不出色，衝力較強，故屬長優於短之馬，上次已操足呈大勇，但因路短落敗，賽後所見，神態更生，顯仍在勇點，今番才是理想出路，勿以連次敗下陣來而輕視之。

•梁國治•

勇俠爆冷成功
橙皮班利應贏　愛將潛質甚豐

冷馬心得

上週末的戰果，特別惹人注意的是久未跑出的馬，而突然取得勝利，第六班的橙皮與愛將跑出一Q歸來，雖然派彩率遠不如勇俠與雪山之高，不過，惹人注意及提高馬迷的警惕，則勝過勇俠與雪山。

大概賽事已到季尾，時日無多，而且，今四次的夜賽，是則少了三次爭勝之機會，潛龍伏虎之驟，非提早出押不可。

還有一個例證，第一班的多加力，正確的看法，多指出此駒之質素，不及億寶之豐厚，亦不及好利、花旗林、老頑童，但今次多加力竟能大勝上述數駒有兩馬位之多，在季尾的賽事中，這種特殊的形勢，亦非加以注意不可。（曹霸）

蘇廐馬仍可敲
捧琥珀星七好

血統與機會

今季蘇芬諾夫馬房的表現奇佳，演出甚穩，差不多每次賽馬都有頭馬紀錄，且告東尼、呂健威、朴仕能均交得準，由於老蘇已近退休年齡，可能下季跑完馬就要退休，故此蘇廐馬有實力及狀態者必然拼盡。

本週末賽馬蘇廐可爭之馬為「琥珀星」、「來吉利」、「可圖」、「七好」幾匹。

「琥珀星」列陣第三班一八○○公尺，此駒近期大熟大勇，處在第三班極為有利，上賽在一六五○公尺末段後上甚勁，卒敗於「順風客」一個頭位，甚爲不值，今次跑千八公尺，更為有利，此駒奮門心強，近日在晨課所見，出脚甚靚，狀態已起，此駒實而不華，今伏對手無多，應可出頭。

「來吉利」列陣第四班跑二二三○公尺，該場蘇廐有三駒同場，「宵春萬歲」拚後轉沉，「神話王子」此程太長，主力必放在「來吉利」身上，此駒目前狀態甚勇，長力充沛，對手多是不穩份子，李森騎此駒表現不錯，應有一爭之力。

「可圖」列陣第五班九七五公尺，此駒有前速，靭力亦不錯，今伏快馬雖多，但多是前快後弱之輩，「可圖」只要前段跟貼，便可在直路輕易取勝，近日在晨課中所見，火氣冒升，由主帥告東尼出策，力足爭盃。

「七好」列陣第五班九七五公尺第三組，這匹老馬今季一直保持良好狀態，前速相當快，今伏必然把握機會出擊，可以吼緊。

本週末蘇廐之「琥珀星」、「來吉利」、「可圖」、「七好」均有留意捧場的價值。

HONG KONG PUBLIC LIBRARY

紅葉金棺

諸葛青雲著　杜文圖

二·六詔尋棺

白瑾笑道：

「喜酒我是一定要喝，但卻不致再度大醉，因爲從今以後，東門供奉添了一位管頭，倘若耽誤了你們的吉日良辰，我怎麼對得住鳳四門主……」

鳳樓桐雖然身爲新娘，卻毫不羞澀，大大方方地，嫣然笑道：

「白首席護法不要這等說法，且與宇文總巡，同去『百毒洞』，我們四人盡興，不醉無休……」

白瑾側顧宇文萍，含笑軒眉說道：

「走，萍姊，我們便作次惡客，倒看鳳四門主與東門供奉，肯不肯爲了陪我們縱懷暢飲，而辜負那一刻千金的春宵綉帳？」

宇文萍因觸動靈機，對於心中所疑，已漸有解釋頭緒，遂領首笑道：

「好，我最愛喝的，便是東門供奉珍視異常的『冷香』，這種酒兒，雖因釀製不易，名貴非凡，但今宵是你的大喜吉期，你怎不應該吝於奉客吧？」

東門祿連連點頭，語音暗啞說道：

「宇文總巡放心，無論那『冷香』多麼名貴，也供你盡量暢飲就是……」

宇文萍聽得東門祿如此說法，在嬌靨上現出慰然笑意，轉身替鳳樓桐掀起轎簾，東門祿、鳳樓桐兩位新人，雙雙入轎，仍由白瑾、宇文萍充任左右護衛，回轉「百毒洞天」。

但這回白瑾卻不等宇文萍呼喚，便從左邊跑到右面，用「蟻語傳聲」功力，向她耳邊笑道：

「萍姊，我知道你心中有所懷疑，定然覺得難過，且……」

話方至此，宇文萍已出人意料地，向她搖手笑道：

「瑾弟不必這等大費眞氣內力的，用甚『傳聲蟻語』，無論有何話兒，均等回到『百毒洞天』後，再作細敘……」

白瑾笑道：

「我是怕萍姊憋得太久，心中難過……」

宇文萍嫣然一笑，接口點頭說道：

「以前確實憋得十分難過，但如今總算被我累爲識破機關，從蛛絲馬跡之中，獲得妙味……」

白瑾似乎頗感驚奇地，「哦」了一聲笑着說道：

「萍姊，你……你還『蛛絲馬跡』四字，是……是……」

宇文萍不等白瑾再往下問，便即含笑說道：

「阮籍、劉伶，曾於酒中見道，我也媲美古人，於酒中得趣，那『冷香』三字，便是妙趣根源，瑾弟絕頂聰明，總該明白了吧？」（二〇八）

魔鬼谷

馬天尼

三十八·二次遇險

馬千里問他幾時到波斯灣的，史華笑道：

「爲了追求一個女人，來了一個月，自從落在人間，已學上了人類嗜好，對美麗的女人，發生了濃厚興趣，她去了科西嘉，我非去找她不可，」說完，匆匆便去了。

馬千里白英知馬倫博士還在人間都很高興，馬千里道：「我眞不明白，爸爸知道我們在這裡，也不來見一面，我們必要見見面呀。」

「你爸爸無恙回來，相信我姊姊和姊夫，也可以回來的，明天，我們去塞浦路斯找他，反正那裡和巴比倫，也很接近，」白英說。

公孫逸司馬明一致贊同，兩人也希望見馬倫博士，詳問他的遭遇。

第二天，四人一同前往塞浦路斯，這是地中海中很繁庶的地方。

四人在一間很有名的酒店住下，那酒店是希臘人開辦，有華籍的職員，島也有華人，但不很多。

四人放下行裝，一個華籍職員跑入來，問道：「四人是來自香港的？」

馬千里道：「正是，我們是由香港出發，往中東各地探險的。」

那人又道：「即是死亡二號帆船的船員？那一位姓馬？」

馬千里忙道：「在下便是姓馬的來這裡的目的，是希望找馬倫博士。」

那人在懷裡拿出一封信，說道：「這樣便太湊巧了，馬倫博士在幾天前，已離開這裡，據說要往基沙，參觀芝奧普斯大金字塔，留下一封信給馬千里先生。」

馬千里忙道：「我便是馬千里了。」

那人把信交給馬千里，馬千里再三稱謝，白英忙拆開觀看：

我在無可生存的環境下，僥倖回到人間，白蘭和吳俊，都在大風中失散，相信也可能逃出生天。

當時死亡號帆船，被羊角風捲入海底，又給巨浪拋上半空，在風和浪的衝擊下，突然解體，我和蘭吳俊突然失散，把我們在魔鬼谷中救出來那五十個怪人，也不知飄落何處，我稱他們做人，實在也不眞確，他們是遇了甚麼也可變甚麼的怪物，有生命，但永遠不死，和人類生生相息的，完全不同，但可變成人類，能和相處得來，確是一種特殊的怪物，非人非鬼，又非妖精。

海茫茫

黃思騁

七十八·報復行爲

這天晚上，他把幾個孩子哄上床睡覺以後，就打開一包燒臘，斟了半杯白蘭地，開始嘆世界。他的身子剛被酒精燒得暖烘烘的時候，大門打開了，阿艷沒精打采地走進來，也沒有打一下招呼就在沙發上坐下來。

「怎麼樣，爲甚麼不說話？」阿源說。

「我不想去做了！」

「哦，爲甚麼又改變主意？」

「這兩天來根本沒有生意。」

「是甚麼原因呢？」

「我們上了別人的當。」

「爲甚麼這樣說？」

「算啦，我說出來你一定不好過，好在債務已經還清，幹甚麼都能賺得到開銷。」

「你究受了誰的氣，說話沒頭沒腦。」

「我本來希望再賺一點錢，好把屋契贖回來，但現在看來已經辦不到啦！」

「爲甚麼？」

「因爲沒有生意。」

「怎會一下子沒有生意的呢？」

「有人捉弄我們。」

「你越說越使人糊塗，到底誰捉弄我們？」

「你眞的要我說出來嗎？」

「你說好了。」

「我懷疑根本沒有貴利林這個人……」

「這是可能的嗎？」

「事實上我們始終沒有見過貴利林這個人。」

「你上次不是說見到他了嗎？」

「但是你無法證明他就是貴利林。」

「你怎會忽然有這種想法的呢？」

阿艷欠一欠身子，作出不滿意的樣子，說道：

「你欠下別人的錢，還又有甚麼可說。」

「你得說出來，我才可以考慮應該怎麼辦。」

「我見到了蔡紀堂。」

「蔡紀堂？你在甚麼地方見到他？」

「就是那間公寓。」

「他是特地來找你，還是偶然碰頭？」

「我相信他就是這件事的幕後人。」

「你的意思是說貴利林就是他嗎？」

「放貴利的是他，出面的卻是另一個人。」

「他爲甚麼要這樣做？」

「他想報復你！」（四〇三）

神秘怪客

高華

一二二·陳列三件珍寶品

汪太開架車出來，大舊石與鐵拐李先扶陳師父上車，然後摺埋張輪椅，放入車中，佢地亦上車，跟住一齊開走。

鐵拐李道：「因乜事唔同陳師父一齊坐車？」

大舊石道：「防人之心不可無，汪太與我地，祇係初交，佢將鉅額寶物交俾我地，但我地不能不小心，剛才佢已經將首飾交界我地，等我地收咗，如果佢在半路上眞係……一個玉觀音，放入袋中，有乜事故發生，你抱住個箱落荒而走，將對方引開，我亦由另一方面散水，你都跑得幾快。」

鐵拐李道：「妙計，我唔驚，走唔贏，我會停步用刀仔同佢地拚吓，估計亦唔會執輸。」

大舊石將玉蝴蝶及玉觀音放在袋中，把空首飾箱交界鐵拐李，叫司機跟住汪太之車行，但不可追得太貼，一路返到北龍公司，汪太泊車在門口，自有伙記出來開輪椅，抱起師父坐落椅中，推番入舖內，然後見大舊石傍住鐵拐李回來。

金萍招呼汪太在客廳奉茶，陳川貴道：「金姑娘，寫廿萬元支票俾汪太。」

汪太亦寫番張收到北龍公司廿萬元之收據。

金萍吩咐立刻用不碎玻璃，這一……碧玉蝴蝶及白玉觀音，皆係放入特別飾櫃之內，另派保衛人員輪值守護寶物。

何人超與唐十一，開始介紹行家參觀，人人睇過都大讚好嘢，但問到價錢，則話未能確定。

原來何人超、雷鳴、唐十一幾人秘密商議之後，決定借住汪太三件玉器做招牌，廣泛宣傳之後，實際上則係推出自己手上之珍貴飾物，陳川貴與幾個徒弟，日夜開工，將掘出來之幾箱珠寶首飾改裝，款式新穎，名貴大方。

經陳川貴手改裝之飾物甚多，其中有一部份則無可改裝，有一隻黑貓，遍體黑色，玉質通明，該玉貓雖然全身黑毛，手工精緻異常，而四腳却是羊脂白玉，睇落去呢隻貓，四蹄踏雪，並非鑲作，而係渾成一體。陳川貴道：「我以爲呢隻黑貓，價值比汪……

殘夢

浣花生

一三一·見了面後

紅薇據實說了，葉麗芬又再問道：「你知不知美娟爲甚麼和再文離婚？」

紅薇道：「以前不知，前天才由銀行的女職員，對我說了。」

「幾年前你和爸爸放洋後便眞個沒有回來？」葉麗芬問。

徐太太插口道：「三年半的時日，都在南美度過，確未有回來，最近，我爲了老病，醫生主張我反海角，她才和我歸來，上帝在前，一切都是眞話。」

「你能不能和我往見美娟？」葉麗芬問。

「當然可能，我也希望見見她，問明眞相，」紅薇答，即打電話去銀行，請假半天，再問她爲了甚麼？她說往見一個朋友，不說是美娟，她知捲入再文家庭裡的漩渦，對自己十分不利，但往見美娟，是必要的事。

葉麗芬和她一同到了周萬鍾的家裡，這是突然其來，周萬鍾和葉麗芳，心理上都沒有準備，美娟恰巧也未外出，不能不和紅薇相見。

周萬鍾和徐人龍，也是老朋友，當未放洋的時候，紅薇也曾見過他。

坐下後，萬鍾問道：「徐小姐幾時回來的？」

紅薇答道：「幾天了，爲了甚麼也要從頭做起，未及拜候世伯，萬望原諒？我希望和她見見面。」

葉麗芳望着紅薇，有點不高興，葉麗芬道：

「紅薇要和美娟見面，是最好的，以前的事，還是未了結呀。」

葉麗芳跑入房內，一會，和美娟一同出來，美娟一見紅薇，狠狠的看了一眼，怒道：「你還有面目來見我？」

紅薇道：「幾年來，我未有回海角，美娟姊和再文的糾紛，全不知情，回來後，才知道有這件事，若說我也曾和再文見面，不知從何說起？」

美娟大怒道：「你承認不承認呀？」她柳眉倒豎，杏目圓睜，像要把紅薇吃下肚裡似的。

紅薇道：「我一直未有回來，是事實，我不是要和你吵架，祇是希望能把眞實的情形，表達出來。」

美娟撲前，要打紅薇，周萬鍾忙一手抓着，喝道：「美娟，不得無禮。」

刀開明月環

東方玉

四·曲徑通幽隻身陷虎穴

判雲台道：「既然項嵬是地窖的負責人，那就祇有問他了，不過這次咱們得小心，別讓他再服毒自殺了。」

徐純客伸手一指道：「假山右側就是一座敞軒，有現成的椅几，大師兄請諸位到敞軒中休息，再問話不遲。」

於是由他引路領着眾人走至敞軒，軒中果然有兩排椅几。

伍奎、項嵬二人，由八名少林寺僧人押着走入。

丐幫弟子則在四週佈下了哨崗。

徐純客拱拱手道：「諸位請坐，這項嵬還是由兄弟來問吧！」

「項兄。」

項嵬雙目乍睜，發現自己被兩名和尚左右挾持着身子，抬目看了徐純客一眼，問道：「徐兄，這是怎麼一回事？」

徐純客含笑道：「項兄，總鏢頭已經死了，雙環鏢局已破，目前這裡在座的有丐幫簡幫主，少林寺慧通大師，六合門徐掌門人，武當派的代表人物，都是各大門派的代表人物，識時務者爲俊傑，項兄如肯合作，自可無事，不然祇怕很難說了……」

項嵬說道：「雙環鏢局犯了各大門派甚麼事？」

祇要聽他這句話，他雖是地底石室的主持人，却並不知道底細了。

徐純客道：「項兄主持地底石室，難道不知道地底石室囚着的是甚麼人物嗎？」

項嵬道：「地底石室囚着人？不錯，但那是和咱們雙環鏢局作對的人，幾次劫鏢的黑道中人，因他們頭兒尚未落網，故而把他們囚禁在地窖之中，這也不算犯法。」

徐純客道：「這麼說項兄眞的不知道囚禁在地底石室的是甚麼人了？」

項嵬道：「你說會是甚麼人？」

徐純客道：「被囚禁在地底石室的是少林方丈慧通大師、八卦門掌門人封道長、形意門掌門人祝南山、九宮竹逸先生、白鶴觀天鳴道長。」

項嵬疑信參半的道：「這些都是江湖上的頂尖人物，怎麼會落到雙環鏢局來的呢？」

徐純客道：「這就是雙環鏢局的陰謀了。」

項嵬搖着頭道：「兄弟也是鏢局中的副總鏢頭，怎麼會一無所知？」

徐純客道：「你老哥這就是給婁長江利用了，項兄身爲副總鏢頭，又是地底石室的負責人，他連囚禁了甚麼人，都沒告訴你，再說，這是和武林各大門派作對的事兒，各大門派一旦知道了，豈肯和雙環鏢局甘休，如果找不到婁長江，這黑鍋豈不就揹在項兄肩上了。」

項嵬道：「徐兄之意，該當如何呢？」

徐純客道：「項兄可知被囚禁地底石室的人，都被藥物所迷，進入『冬眠』，昏睡不醒麼？」

晚唱

米高

馬迷享受好過港督

上個禮拜六入馬場，啱啱踏入門口，即刻打個冷震，原來馬會開晒冷氣。

個天陰有微雨，正午都係得廿四度，馬會重係咁好享受我地的馬迷，等我地舒服「輪服」，認眞唔話得。

再行多兩步，重有冷風陣陣，望高頭一睇，嘩，重開埋大風扇添。我諗梗係影響將軍行將退休，想留番的好印象俾馬迷。

記得上個禮拜三，立法局開會。督爺都係夏老威上陣，事關爲響應節省能源，立法局開會都唔開冷氣，一個日曬光普照，氣溫廿九度，的議員的汗係咁流，都笑容滿面，比較起嚟，發覺全港最高級都係馬迷，起碼佢地享受已經好過港督。

雖然我前幾日先至講過，我地的香甚人係際查查節省能源，而且中大經濟講師亦話本港市場機能可調整石油供求。但係港府既然咁中意節約燃油，我地亦都好應該順從吓官意。

不過，點解馬會要咁攪法，天陰都開猛冷氣呢？照我米高論，因爲佢條氣唔順。

雖然馬會已經同意取銷本季今後嘅夜馬，但係都好似被迫咁。一開頭馬會就死口唔肯，但後來又祇好順從。不過呢的好似心服心不服者，所以係廿四度天氣下都開過冷氣，一來話俾的馬迷聽，「馬會爲咗你地，唔會咁嘥嘥咁嘥啲電。」二來係話俾政府聽，「我地條氣唔順。」

講眞馬會取銷幾次夜馬都幾慘，事關祇係補番一天日馬，即是話唔見左幾千萬。雖然係馬會眼中，幾千萬濕濕碎，但馬會近來唔係好諂，爲咗個沙田馬場，要借錢做福利，所以跑少幾次夜馬，馬會失晒預算。

講開能源問題，順口提吓節省陽光時間。呢味嘢未見利先見害。而家流行電子表，一改時間，有個電子表嘅人當堂考起，因爲十個有九個唔識較番正的時間，的表行呢回麻煩了！我諗淨係較表就較晒的時間，唔使做其他嘢。

東京夢華

南宮搏

歌妓

「這可是要請教簡公了！我該如何去澄清它？」

「首先，你得弄明白傳說的來龍去脈，那歌妓是眞的聽來呢？還是和你開玩笑的？有時，婦人之言，不見得可信！」簡之明又說：「那名歌妓和你相熟嗎？是否可找她詳談？」

「是李姑娘的朋友，見過幾次，祇是和不知道她家在何處——說起來，也算熟了的——」

「是歌妓，那總容易找的，祇要知道她的名字，到白礬樓，傳箋相召，便會來了，不然，也祇要問一問，東華門外，是第一流歌妓們的集中區，你見過的那位姐兒，想來會是第一流的人物？」

「她姓尹，名喚水妹，不知道身份怎樣，可能是第一流的吧？」他乘機再補充：「我從未去過歌妓院，白礬樓，也祇下午去過一次而已。」

「尹水妹這名字好像聽過，歌妓中喚水妹的會有不少人，你自己去找找吧，這不會是難事，打聽眞了，再來設法澄清，這對你很是重要，萬一沾着這件事，對前程有礙！」

「是，是，承蒙指教。」王士奇正經地接口，隨後，他又打聽了白礬樓晚餐及入歌妓院的行情。

於是，他借了機會請同僚到白礬樓吃晚飯，召尹水妹，再期見面問自己的事，晚餐祇爲聯絡感情。

次日，王士奇在午飯時，和尹水妹在一起，水妹是輕俏的，見面是在她家，由她請王士奇午飯，她迎入客人時，俏暱地提到李紅，她知道王士奇不曾將約會相告，因此，她問：

「倘若紅姐忽然來了，你怎麼辦？」

「請她和我們一起吃午飯，其實，也可以約她來的！」王士奇有了昨夜在酒樓上的經歷，態度較爲自然了。

「如此大膽！」水妹嫣然：「紅姐會打人的，嚄，她有一條鞭子，有沒有賞過你？」她說着，以手按着他的背脊。

「我又沒犯罪，怎會被打脊？」他也笑說，宋皇朝的法律，犯罪的人也會受脊杖，他故意轉移着說。

「紅姐打脊和商門中打脊不同的！」水妹卻不放過，依然提李紅來和他調笑：「眞的，有沒有賞過你幾鞭，告訴我！」

「沒有——我們兩個彼此尊敬，她沒來由打我呀！」

「紅姐打人，卻不是這樣的，她喜歡，才會打！」

「水妹，別和我講笑，今天，我有些正事問你——」王士奇關心着自己的事，正經地說：「我們談談徐大夫的事。」

「啊，你來意如此！」她明知，但故意噘起了嘴。

「水妹，我們昨天就說過，我眞的要請你幫忙！」他拱拱手，以至誠的口氣說：「我被人說受賄，對我很不利，你知道，我祇是一名見習的官員！」（三七）

八公散記

筱碧山

一·回鄉熱潮小插曲

我想必須弄清楚韓帝托我帶電器上廣州的來龍去脈，才可考慮是否接受這次「免費遊埠」的便宜叨光之舉。

是以，我實行打爛沙盆查到篤的態度，追問韓帝運去一架豪華型西德廿六寸彩色機的箇中奧妙。

韓帝知我八性一向頑固了得，若不把事情講個分明，恐難徵得我的奔波効勞者也。

於是乎，韓帝把箇中奧秘說清道明——據韓帝稱道：他最近與一班「上海幫」生意朋友們應酬來往間，其中有個上海經紀佬特地向韓帝斟介一單「埠際買賣」，乃香港與上海間的套滙與單幫綜合性勾當。

卻原來，那上海經紀佬搭奧了一個仍在上海留居的商界大亨，那大亨在上海解放前，早已擁有一間頗具規模的製藥廠，出品各種化學成藥，馳名大江南北，堪稱當地巨富之一。上海變色後，老細自然被列入「資產階級」，不在話下，不過當時資本家尚能僥獲「七年定息」的優待，那間藥廠的資產雖然被評估價值僅及實值的兩三成，但銀碼依然相當鉅大，那老細每年到手的定息竟有好幾萬之多，攞足七年，攢下私蓄也有好幾十萬元，存在銀行，年息萬零元，正是這世人即使打跛了腳也不愁下半世生活了。

那老細除了擁有巨量私蓄外，還獲照顧，在他自己創的藥廠掛個「顧問」職銜，按月支薪百零多元，一間實值黃金千兩以上的大藥廠，換得如此代價，當然微不足道，不過聊勝於無，總比無償搶奪好得多，而且在大陸貧瘠社會裡，那老細擁有的「私蓄」，已算鶴立雞羣，家肥屋潤的大富翁了。

「打跛腳亦可享福一世」，這句話本係可以形容那老細的，然而世事變幻無常的大陸，那老細後來果眞被人打跛了一對腳，連同遭遇亦慘不堪提。

原來老毛掀起那個空前浩劫人間的「文化大革命運動」，那老細難逃這場大厄運，不特家宅被抄劫數次，搶奪一空，銀行的存款也提清「上繳」，而且三番四次遭受殘酷折磨，一雙腿因此折斷，變成終生殘廢了。

「文革」後，整個大陸長期陷於恐怖世界裡，那老細既因殘廢而失業，家裡也四壁皆空，變成赤貧份子了，幸而他尙有幾個兒女均已工作，勉強可以支持他的晚年生活。（一〇七）

樂聲牌「迷你體系」

祇有0.02%，而訊噪比達到一百一十分貝以上。

SU-C01控音器，也是質素很高的產品，不但有高低音控制器，而且還有動圈式唱……

午夜場哄動一時

慘案實錄電影

粵語對白

導演 華一泓

心臟不健全·請切勿入座·兒童不宜

嘉禾今晚午夜場

嘉樂線下期映

駭人聽聞·眞實奇案·搬上銀幕

出動數千警察·出齊科學儀器

恐怖刺激 曲折詭秘

恒生電影（香港）公司 邵氏父子（一九六八）有限公司 聯合攝製

計劃家庭實行，提高生活水準。

紐約·凱聲　豪華·新大華·華聲　3-617169　3-841199　5-762372

今天五場請早　暗殺目標　蘇菲亞羅蘭·畢加沙城主演　下期大盛映　戰士

大爆滿！今請早　一箭雙鵰　積法蘭·巴巴拉史萬 主演　鏡頭優美·情調迷人

總統·華盛頓　五場請早·家庭電影　鬼馬神仙車　華盛頓今午夜場：沙漠龍虎會

文華·明珠　今天五場·未看速看　映期無多·萬勿錯過　蜜桃成熟時

大華·金明　利舞台　倫敦　影都

第十九天五場請早　千面快車

金明：最後今天　鬥法（兒童不宜）　明天放映　心印心

大華：今天請早 滿　春滿魔宮（兒童不宜）

新都·快樂　寶石·富都　旺角麗聲　北角國都　深水埗樂聲　國泰　紅磡金門　尖沙咀民樂　龍華·恒星　油麻地　福星

今天五場獻映

富都：今天五場映　週末狂熱

新都·快樂：第十四天映　五日場夜

海運·百樂　東方·新聲　娛樂·寶聲·明月·黃金　翡翠·荷李活·亞洲·皇宮　麗華·英華　皇后·皇都·嘉禾

第廿六天　五日場夜

第五期映　廿天無多

今天五場·撲飛請早　勝在大命·點都唔死

今天全線映五場　翡翠荷李活加開午夜場

狂滿五場請早　鬥法

今天五場獻映　鬥法

樂聲牌「迷你體系」

在香港的居住環境中，可以說大部份人都住地方狹窄的樓宇，所以喜歡玩音樂的人，雖然你有能力付出代價，但是一般的高級HI－FI器材，多是體積龐大，尤其是喇叭的巨型體積，使你狹小的起居室，無法容納。

有人想起：假如地方小型，何不採用「三合一」的音響器材呢？這確是有道理的。不過，雖然今日的「三合一」音響中心，它的質素已遠非昔日之舊貌，效果較以前不知道勝過多少倍，無疑水準已提高了，但若與高級的分體式器材比較，仍距離很大。

樂聲「迷你體系」及其擺設

因此，樂聲牌針對這一問題，生產了品質佳而體積小的音響器材，可稱它爲「迷你體系」，它祇是把體積縮小，而一切內容依然保留，爲地方狹窄而又是聽好器材的玩家，解決了困難。

這一套迷你體系，由四件獨立器材組織：㊀SE－C01功率放大器㊁SU－C01前置控音器㊂ST－C01調諧器㊃SH－C01電源供應器，它們的體積大約是300厘米闊，50厘米高和220厘米深。

樂聲SE－C01功率放大器，有42W十42W（8歐）輸出功率，它是一部直流化……祇有0.02％，而訊噪比達到一百一十分貝以上。

SU－C01控音器，也是質素很高的產品，不但有高低音控制器，而且還有動圈式唱頭輸入放大器，失眞低於0.005％，訊噪比優於80分貝（動磁唱頭端），其他設備，都可以說是高級化的。

至於調諧器ST－C01型，它的靈敏度高達0.9微伏，單看此一項，便可以想像到它是一流產品，其他裝備，與一般高級接收調諧器無異。

最後値得一提的，是該體系的電源供給器SH－C01型，這套體系所以能縮得這樣細，主要是採用脈沖供電器的關係，在傳統的供電方法中，因爲我們所使用的市電是五十赫的，所用的電源變壓器因鐵心的原故，造得很大，但是SH－C01是用沖脈技術，方法是先把市電直接加以整流，然後把它變成二萬赫的高頻脈沖矩形波，才加以整流和濾波，變成直流，供給擴音機之用，由於電源變壓器和濾波電容器均工作於高頻段，祇需很小的體積，已足以應付需求。

使用這套「迷你體系」時，最好匹配原廠的SB－F2揚聲器，這揚聲器有値得令人讚賞之處，它的體積雖小，但因爲用了全新的概念去製造，採用金屬音盆，能承受六十瓦功率，在大功率推動下，依然層次分明，沒有一點力不從心的樣子，而低音也有大型揚聲器的風範。

英國鑑聽揚聲器 IMF四型鏡影式

享譽世界專業音響界的英國IMF揚聲器體系，過往只供應世界各地專業機構，例如電台，錄音室，科學研究所之類，其精巧準確之設計獲得專業人士的信賴。IMF一系列大小揚聲器均爲鑑聽標準的產品，其中最豪華的一款，稱爲參攷標準專業鑑聽四型揚聲器，每對定價近萬元。這是採用鏡影式成雙成對設計，定位效果特別出色，其獨特的線性傳輸式聲箱設計使低頻可直落十七赫，而且低得來有深度感，爲其他同類揚聲器體系所難以比擬，高頻響應超出人類聽覺範圍。

IMF四型是四路分音四單元設計，分頻點在三百五十，三千及一萬三千赫，可負載功率高至一百五十瓦，而用五十瓦功率的擴音機推動亦可獲得理想效果。最精密的設計有兩組三級調校頻率響應，藉以適應任何聆聽環境的特性，獲得理想的重播效果。

英國廠方本週特派代表訪港會晤本地發燒友及專業人士，介紹此名貴揚聲器，如果有興趣可與IMF揚聲器體系代理商──雅典音響器材公司接洽，欣賞這款專業產品。

MC-20動圈唱頭

科學世界　第七一四期　逢星期一刊出

動圈唱頭已經愈來愈流行了，在高級發燒玩家的家中幾乎必備有動圈磁頭，這種磁頭具有一般動磁式唱頭所沒有的一種特質，使人愈聽愈有味道，特別是柔順而纖細的中、高音，是比較其他任何類型的唱頭都超卓得多的。

在本港最早流行的動圈磁頭，就是ORTOFON了，最近他的MC－20型，是該牌子三款最暢銷的動圈式磁頭中的一款，它的音色十分準確，而且在整個音域中都有很均勻的音響，並不強調某一頻段，所以愈聽愈舒服，實在是一款不可多得的好唱頭。

ORTOFON本來就是一間專門生產刻製唱片雕頭及其他儀器的製造廠，由於他們深知如何去製造一張唱片的過程，因此他們自然也更了解如何將唱片的音樂用最佳的方式重播出來，所以長久以來，大部分的專業機構，一直都沿用着這個牌子出產的唱頭。

本文報導的MC－20唱頭，更是該廠的一款榮譽產品，它在設計上並擁有兩項世界性專利設計權。

該唱頭大致分爲九個部分；一、唱桿。二、阻尼物質。三、方形極體。四、綫圈。五、磁體。六、感應極片。七、接脚。八、唱頭殼。九、護針罩。

在這九個部分中，最直接影響到唱頭重播效果的，則有唱針、針桿、阻尼承載系統、綫圈和磁體了。因爲唱針的形狀和打磨角度，是影響到與唱片的接觸面，以及關乎到唱片的損耗程度的。針桿的質量以及阻尼體的構造決定了唱針的「適感率」（COMPLIANCE）。而綫圈與磁體的偶合，則決定了訊號電壓的綫性響應與傳眞度。

在MC－20中，擁有了兩項突破性的成就，該廠發明了一種由新物質製造的「阻尼物」，既能支持唱針居於正確的位置，又不妨碍唱針的自由活動，柔順度非常高。這是促成MC－20有極佳的動力範圍的主要原因之一。

另一方面，他們又發明了用一種「方型極體」代替傳統形式的設計，使該唱頭有更佳的瞬態響應，音響的重播更爲淸晰穩定。

在針桿方面，該唱頭也有特別的安排，的唱帶是作階級式的，令質量更輕而且保持極高的機械强度。

MC－20重播音樂的質素極高，它無論在循跡能力方面，以及動力範圍，頻率響應方面，都臻於一流的境界。而最傑出的地方是它眞正地能表現出音樂的特色，使有一種投入音樂妙曼境地中的力量，這絕不是其他唱頭所能比擬的。

根據廠方公佈，MC－20的特性如下：唱頭全重七克，輸出電壓0.07MV（1KHZ 5CM/S）內……唱針垂直偏角20度，頻率響應由5HZ－60000HZ，在20HZ－20000HZ正負一分貝。在1KHZ時的聲道分隔率爲25分貝。左、右聲道的輸出誤差少於2分貝，在廠方推荐唱頭時失眞少於百分之一。

兩本音響刊物

HI-FI雙週刊
音樂生活出版

「HIFI雙週刊」第一〇四期改用名貴……選系統取代四聲道」，詳細探討這新系統的好處及發展近況，介紹了MAXELL新一代卡式帶；日本三角麥以新觀念設計的唱臂及動圈頭；LUX的雙臂唱盤等。音樂方面有FM第四台全月節目預告及第二台「醉人的音樂」上半月節目介紹；五月份的音樂活動介紹；四十五首奧斯卡電影插曲反映流行曲潮流特稿；流行音樂介紹美麗女歌手邦妮・泰萊及優先報導

「音樂生活」月刊第一七九期，優先報導，革命性球體擴散揚聲器體系下月在大會堂舉行盛大HIFI音樂會之發燒組合；此外又有專文介紹美國音響學家寶斯博士之研究心得；最新內置功率放大器電子分音揚聲體系趨勢之分析，最新產品介紹消息快捷，內容多够份量，音樂活動及評論詳盡而具權威性，有收藏參攷價値。每本仍售三元，本週港九報攤有售。

頻率均衡控音器 SAE-2900

SAE擴音器材，長久以來都是HI──FI迷的心目中，具有最崇高的地位，可是過去是由於產品的價格太高，許多人雖然對它心儀，但總有些高不可攀的感覺，這兩三年，SAE在世界市場上的銷量直綫上升後，由於採用大量生產的方式，價格亦逐步降低至合理的程度，現在已不再是有錢佬的專用品了。

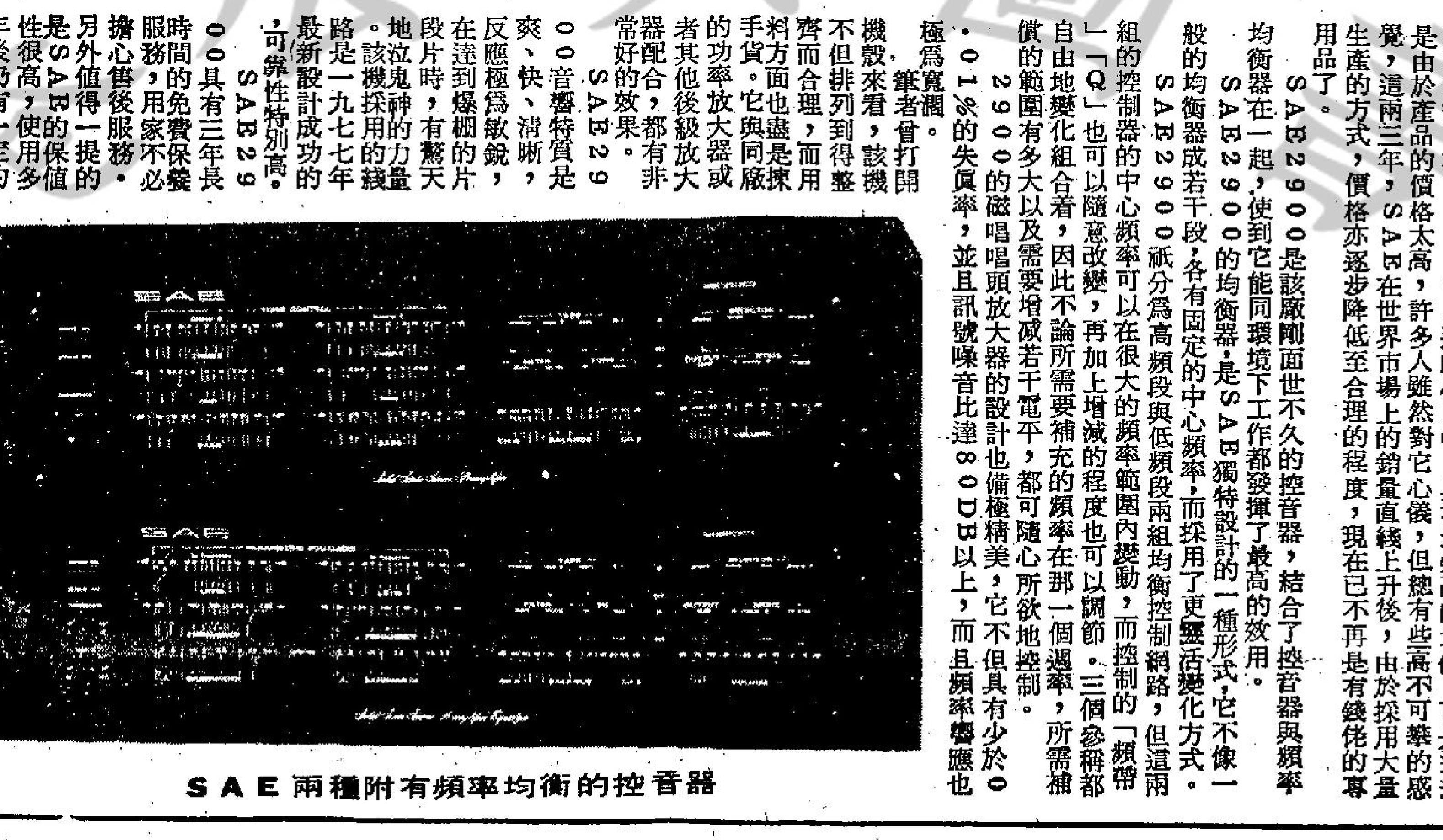
SAE2900是該廠剛面世不久的控音器，結合了控音器與頻率均衡器在一起，使到它能同環境下工作都發揮了最高的效用。

SAB2900的均衡器，是SAB獨特設計的一種形式，它不像一般的均衡器成若干段，各有固定的中心頻率，而採用了更靈活變化方式。SAB2900祇分爲高頻段與低頻段兩組均衡控制網路，但這兩組的控制器的中心頻率可以在很大的頻率範圍內變動，而控制的「頻帶」「Q」也可以隨意改變，再加上增減的程度也可以調節。三個參稱都自由地變化組合着，因此不論所需要補充的頻率在那一個週率，所需補償的範圍有多大以及需要增減若干電平，都可隨心所欲地控制。

2900的磁唱唱頭放大器的設計也備極精美，它不但具有少於0.01％的失眞率，並且訊號噪音比達80DB以上，而且頻率響應也極爲寬濶。筆者曾打開機殼來看，該機不但排列得整齊而合理，而用料方面也盡是揀手貨。它與同廠的功率放大器或者其他後級放大器配合，都有非常好的效果。

SAB2900音響特質是爽、快、淸晰，反應極爲敏銳，在達到爆棚的片段片時，有驚天地泣鬼神的力量。該機採用的綫路是一九七七年最新設計成功的，可靠性特別高。

SAB2900具有三年長時間的免費保養，服務，用家不必擔心售後服務。另外値得一提的是SAB的保値性很高，使用多年後仍有一定的市面價値。總代理爲得利公司。



SAE兩種附有頻率均衡的控音器

行帶速度三十吋

樂聲新型開卷式錄音機

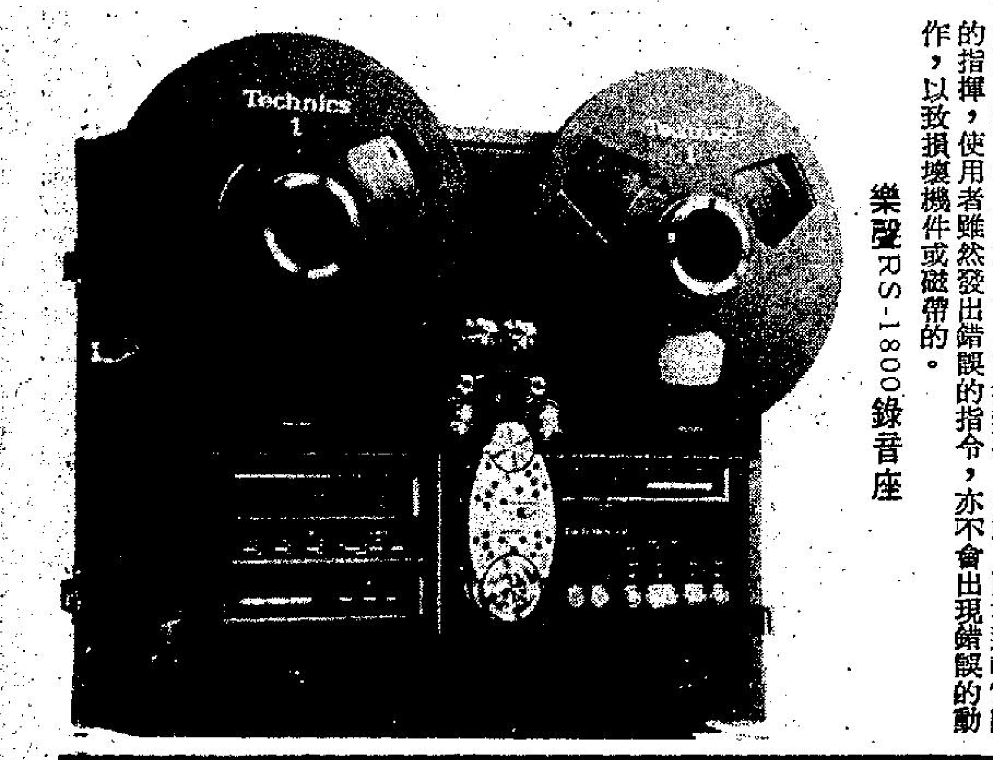
樂聲最近製成了一款突破性的開捲式錄音座，編號是RS──1800型，其結構與現在樂聲牌正在發售中的「背對背」式磁頭的錄音座有部分相同，但其突破性之處，是具有（一）三十吋帶速，（二）數字顯示調較速度的準確性，（三）分離的放大器及電平指示器，每聲道單獨成一單位。

樂聲RS──1800共有四個磁頭，一個錄音，兩個重播，一個抹音，而帶速共分三種，最主要的是每秒鐘三十吋（七十六公分），其餘爲十五吋及七吋半，除專業化特製的錄音機外，普通用於業餘的錄音機，有三十吋帶速的，可算是樂聲「千八」型開先河。

RS──1800型的其他結構如下：

樂聲RS－1800擁有獨立的抹音、錄音和放音磁頭，但安排的方式，却不是傳統化的「一字長蛇陣」，而改裝在一個圓圈上，成爲背對背的方式它們配合了雙主軸壓帶的閉路驅動方式，使磁帶能更貼着磁頭順適地工作，令到重播出來的音響更穩定而淸晰。雙主軸閉路驅動的方式，原應用於低帶速的卡式機上的，藉以改善抖攝率的，現在將它再次應用於調磁帶而高帶速的開捲機中，自然有如虎添翼了，還使到該機的抖攝率低至0.018％以下，創造了一項新紀錄。

該機的捲帶、錄音、收音，一切變換開關，俱用邏輯控制的電開關，不但輕巧準確，而且由快捲變換爲反捲，並不須要先按「停止」鍵，可以直接變換。同時，因有邏輯電路的指揮，使用者雖然發出錯誤的指令，亦不會出現錯誤的動作，以致損壞機件或磁帶的。



樂聲RS-1800錄音座

「思雅」唱頭

長久以來，唱片存在諸多難題如歪曲、靜電、毛屑及塵埃均是唱針循行能力之大敵──尤以日益增長之現代音樂唱片爲甚。現在，唱頭新紀元又告開始──全新設計及製造之「思雅」SHURE V15 TYPE IV能將唱片永遠存著難題解決，使唱針循行能力達到前所未有之新境界──此又是「思雅」SHURE V15 TYPE IV 領先進入音响重播紀元。

詳細資料請到下列銷售商或各大HI FI店索閱。

SHURE®

Technics首先達成"線性相位"科技改革

Technics 工程師經多年致力於"線性相位"揚聲器改良的研究，澈底地完成了單元排列問題，及分音延遲網路的科技大改革，在任何空間都能發揮音樂現場感；由座地巨無霸以至超迷你書架型，爲音响迷貢獻出最佳的選擇和更高的音樂生活享受！

樂聲牌音响大抽獎
獎品三百份
總値十萬元
五月十日至七月底，現金或分期購買Technics音响，每滿定價五百元，請即向經銷商領取抽獎券一張，多買多送。

垂詢請電3-315111

National 樂聲牌

服務部：九龍官塘創業街36號聚氏工業大厦 電話：3-430161

信興電器貿易有限公司

九龍彌敦道625號聯斯大厦二/三樓・電話：3-315111
香港中環聯邦大厦1401室・電話：5-256161-8
樂聲牌音響中心：九龍重慶大厦・電話：3-669225

體育

甲組聯賽尚有刺激緊張節目
精工能否爭得不敗冠軍
要睇對抗南愉演出如何

圈中人語

甲組足球聯賽，尚剩下十四場賽事，惟因冠軍已成精工囊中物，降級隊伍亦已確定，使球賽已變成「例行公事」。較為惹人注目是精工能否保持不敗而獲得聯賽冠軍，本月廿七日「愉精」及下月三日的「精南」兩仗，仍有多少刺激性，不過，愉園、南華雖欲憾低精工，惟兩隊入選參加亞洲盃第三區外圍賽的球員中，已有傷兵，南華施建熙，愉園陳世九，屆時能否登場打硬仗？仍待十六日香港隊歸來，才獲知兩人的傷勢是否一如由曼谷傳來的本屆將要提早休息。

聯賽的四強爭奪，往年頗為緊張，可是本屆已感今非昔比，足總年初已舉辦「會長主席盃」賽，將兩個盃賽合而為一，本屆季尾，再沒有四強爭奪的「安慰獎」。目前，精工以三十五分遙遙領先，愉園、東方、駒騰均為廿三分。估計愉園得亞軍的機會較高，它尚有駒騰、精工、卜公三場比賽，仍有增至廿七分的可能，駒騰則須擊敗愉園、南華才有同樣積分，東方明天與卜公賽過，已完成聯賽的戰事，祇能增至廿五分，仍可爭取四強一席位。

以廿二分而排在第五的海蜂，聯賽最後一仗，為本月卅一日對精工，恐難爆冷，打入四強的希望甚微。

祇賽過十八場的南華，本月十八日對警察，廿六日對駒騰，三十日對東昇，下月三日對精工，仍有增加五分至七分的機會，尚可望爭入四強。

市政因昨日對東昇之戰改期，仍等待足總另行編排補賽日期，故十七日對元朗之後，尚難確定何日完成聯賽的戰事。但這兩場比賽勝負無關重要，至於加山、東昇、元朗三隊，仍欲爭取積分的，可能仍是東昇，雖然得失原是等閒，但希望爭至二十分以上，以免太「難睇」，下屆組班計劃行將展開，也許仍可刺激軍心。各隊未賽場數及對賽隊伍如下：

精工——廿七日對愉園、卅一日對海蜂、六月三日對南華。
愉園——廿一日對駒騰、廿七日對精工、六月一日對卜公。
東方——十五日對卜公。
駒騰——廿一日對愉園、廿六日對南華。
海蜂——卅一日對精工。
市政——十七日對元朗、對東昇仍候定期補賽。
南華——十八日對警察、廿六日對駒騰、三十日對東昇、六月三日對精工。
加山——十九日對東昇、廿九日對元朗。
東昇——十九日對加山、三十日對南華、對市政仍待編排補賽日期。
元朗——十七日對市政、廿九日對加山。
警察——十八日對南華、廿八日對卜公。
卜公——十五日對東方、廿八日對警察、六月一日對愉園。（文玲）

香港與泰國爭第三位置
大馬佔天時地利鬥北韓
亞盃亞洲第三區外圍賽今煞科

亞洲盃第三區外圍賽，今日最後一天上演煞科戲，北韓與大馬晉入決賽已取得出綫後，但今日兩隊爭頭爭冠軍名位，晚上（香港時間八時三刻）在曼谷國家運動場交鋒，頭場香港對泰國爭季軍，七時正對壘。

兩隊打入決賽的球隊均是A組的，北韓在準決賽以一球氣走主辦國。大馬更憑射十二碼五比四淘汰香港隊。論實力，北韓與大馬確定七隊球隊實力較強的兩隊，但香港對大馬一役，港隊本是有機會晉級的，事實上香港在曼谷的演未有一仗是較為滿意的，踢出水準的，港隊內部似乎潛伏着一個炸彈，隨時均會爆炸的。

香港隊傷兵纍纍，今日之戰雖然爭第三名，但港隊的球員像洩了氣的皮球，又將被泰國再勝一次的。

有抱着很大希望，結果意外獲得成果，能夠出綫已有交代，論實力較北韓遜一籌，但他們多一天時間休息，在炎熱的天氣下，大馬佔有天時之利，而泰國球迷必然替大馬打氣擊敗北韓洩憤。大馬可能以冷門姿態奪取冠軍的。茲將四路兵馬列陣如后：

（香港）陳 區永雄 鄭國根 劉榮業
璺 曾廷輝 胡國雄 戴 匯
岳 蔡育瑜 梁能仁 鄧鴻昌
陳發枝

（泰國）威 薛威 他也 森塞
拉 華修 威如 薛迪 那浦
阿納 突白 沙
絲 必得高 勒多 也

（北韓）車鐘碩 安世煜 鐘根 威
金正民 安吉 朴 楨 勳
金發吉 煥 洪成 南
一剛 金仁山 金茂楚

（大馬）阿 耶也祖 沙力 曆 塔克里
諾山 醫 提 索

港隊排陣，今次可算一得打，看球們是否盡力是用盡兵馬了，應該有一而已。

港隊遺下許多問題
歸來時足總應檢討

香港隊球員似乎已忘記了在準決賽被大馬淘汰之創傷，他們在曼谷已獲得自由活動，今日有較輕鬆的心情出戰泰國爭奪第三及第四名位置。

由於香港隊出發前信心過大，本港圈中人士及球迷期望過高，失望越大，但其中有關在調動球員方面，香港隊返港後，少不免會被追問，究竟臨場調陣是否陳融章之主意？副隊長郭家明是否有越權之嫌？這些問題就是足總不提出檢討，輿論界也勢必追問的。

香港隊今日出戰泰國，勝負已無關重要，港隊傷兵纍纍，估計難與主辦國硬拚，過去數仗表現未如理想的郭家明今日又會否上陣，他既然在整個賽事中無論演出怎樣也不會被調離場，[illegible]

上球隊中每一個職員都有責任，當他們返港後，希望足總召開一個記者招待會，報告一切，否則球迷是永遠不原諒香港隊，也永遠不會原諒郭家明的，因為從曼谷傳回來的消息，對他們是絕對不利的，他們在球迷的心目中已成為罪人，因此足總必要召開一個招待會解釋或作澄清。

香港隊今日若能擊敗國泰，或許減輕了一些輿論壓力，但他們始終是不能逃避的，為了香港隊之將來前途，港隊一定要切切實實的解釋，好向球迷交代。（雙子星）

羅馬尼亞女體操選手歌曼妮絲，在第十二屆歐洲女子體操冠軍賽的四項個人賽，獨佔兩項金牌。圖為她比賽時的英姿。（美聯社）

阿仙奴今次贏曼聯
贏得宛似小說結構

【倫敦十二日外電綜合報導】阿仙奴星期六在溫布萊球場以三比二擊敗曼聯，奪得英國足總盃冠軍。

該隊在上半場已以兩球領先，看來是手執盃耳，但是被曼聯在完場前數分鐘閃電般連入兩球追平，但辛特蘭又在完場前一分鐘替阿仙奴射入奠定勝局的一球。

阿仙奴教練荷城說：「如果有一位作家在小說的結局是這樣撰寫，相信是沒有人會相信的。」

荷城與領隊泰利．尼路都對阿仙奴在以兩球領先後的表現感到極度失望，他們認為如果是加時的話，那麼阿仙奴就可能會前功盡廢，這比較去年在決賽以零比一負於荑士城治更加失望。尼路認為阿仙奴今次的獲勝是他們在第三圈對錫週三的「長氣賽事」的成果，他曾經一度憂慮該隊最近的水準，但是現在奪標後，他又雄心勃勃，認為這祇是阿仙奴的開始，阿仙奴下季將可代表英國參加歐洲盃賽冠軍盃。

阿仙奴的三隻入球的幕後功臣都是林柏地，

奠定勝局雖為辛特蘭
林柏地實是大功臣

很明顯這是一場「柏林均的決賽」，但是尼路卻不顧推祟個人英雄主義，是很少不大讚林柏地的人之一。

他說：「林柏地就是林柏地，你應該預料到他可以踢得這樣好的。」

林柏地在賽後說：「我都以為會加時，我雙腳也覺得不易聽命。」

曼聯領隊息士頓說：「我們能夠在幾乎是死梗的最後數分鐘閃電扳平，我以為我們已經是達到了最高峯。」

他也認為阿仙奴贏波合理，他說：「雖然我們上半場踢得很不錯，但是我們的眞正入球機會是直至在最後數分鐘才出現。」

替曼聯追回一球將比賽帶往高潮的麥昆說：「我們的扳平顯示了我們的能力，但是正當我們正在回味二比二的入球時，阿仙奴已射入了奠定勝局的一球。」

射入二比二追成平手的麥祈萊對於能夠追和但最後卻一無所得十分失望，他說：「這好像你中了足球彩池，但卻發現忘記填寫聯根那樣，這次我們是中了空寶。」

曼聯隊長布謹說：「我以為是會加時的，但是我對阿仙奴獲勝並不會嫉妒。」（傑士）

辛特蘭何等架勢：阿仙奴以三比二勝曼聯，而得本屆英國足總盃冠軍，圖為替阿仙奴一腳定江山的辛特蘭高舉獎盃時神情。（美聯社圖片）

駒騰有大計
增糧擴軍

這支升班馬，今屆平地一聲雷，以「黑馬」姿態出現，一度在聯賽中直迫本屆未敗師精工，成績大獲好評。

因為這個原因，不但令到該會高層統帥信心增強，預算下屆提高班費，並且吸引到卜公個隊鄧家雄的入閣。

今屆的駒騰，軍費為卅萬元。該會經過會議商討後，決定增至四十萬元，用以調整今屆球員的薪酬。

該會除了努力維持本屆人腳外，並計劃向外班兵。而這個任務，將會落在鄧家雄的身上。

據悉：駒騰的統帥，經已於上週約晤過鄧家雄，雙方並且達成初步協議，鄧家雄下屆的責任一如今屆，負責物色並支付外援球員的費用。

該會足球部主任鄧勉表示：「倘若鄧家雄有誠意入主駒騰，我們是會考慮接納的。因為這樣無疑可以加強駒騰的經濟。」

駒騰目前祇餘下兩場賽事，本月底便可以提早歇馬。故此，駒騰的組軍計劃，將於本月底才可以向外公佈。（逸士）

下屆的駒騰，甚有可能以較強的實力，在甲組中露面。

世界女籃賽昨結束
美國壓倒加韓奪標

籃球圈

第八屆世界女子籃球賽，昨日在漢城演「謝幕戰」，美國勝加拿大七十七比六十一，南韓勝義大利六十三比五十六，澳洲經加時勝日本六十一比六十。

本屆世界女子籃球賽，因加拿大昨日初次受挫，已無不敗之師，美國、南韓、加拿大在決賽週均為六戰五勝一敗，同是十一分，故須計算三隊互賽的得失球分數而決定名次。三隊的互賽，美國勝加拿大七十七比六十一，南韓勝美國九十四比八十二，加拿大勝南韓七十六比六十三（三）分組賽的成績，照賽例列入決賽週計）。

依照上述的互賽成績，美國為得球分一五九，失球分一五五，比對為正四分。南韓得球分一五七，失球分一五八，比對為負一分。加拿大得球分一三七，失球分一四四，比對為負七分。

故根據國際籃球規則的三隊同分計算辦法，美國得冠軍，南韓亞軍，加拿大屈居季軍。

本屆世界女籃賽，決賽週為開賽以來再度出現三隊同分，分組賽B組，法國，日本，巴西三隊同分，計算互賽得失球，法國，日本晉入決賽週，巴西則祇能參加遴材賽。

決賽組七隊，除美國、南韓、加拿大分獲冠、亞、季軍外，第四名為澳洲，第五名義大利，第六名日本，第七名則為法國，各隊積分如下：

隊名	勝	負	積分
美國	五	一	十一
南韓	五	一	十一
加拿大	五	一	十一
澳洲	三	三	九
義大利	二	四	八
日本	一	五	七
法國	〇	六	六

（文玲）

慶熙隊十九來港戰海蜂
古藻垣羅國泰商討借兵

【本報訊】慶熙來港，於本月十九日下午三時五十分乘搭國泰五一一號班機抵港。主辦這場賽事的海蜂，亦已計劃於當日下午六時舉行記者招待會，介紹客軍此次的實力。

慶熙隊目前經已完成印尼的「馬哈林盃」賽事，並定於今日由菲律賓轉往中華民國作兩場比賽。至十九日中午拔隊來港，於本週日在港府球場與海蜂作賽，香港一站完畢後，便於廿二日啓程往日本作三場比賽。

盡管這場賽事已急在眉睫，但海蜂的借將問題仍未解決，較早時該會班主古藻垣有意邀請精工的三名洋將加盟，戴歷及麥哥利助陣，可是，精工班主黃劍山目前身在泰國，海蜂未能與其聯絡。

客軍陣中，有兩名亞青盃代表，三名大學代表及兩名南韓國腳，現列客軍來港的廿六名職球員如下：（保輝）

「爭取入球」訓練
五月中在南華場開始

國際足協——可口可樂「爭取入球」足球訓練計劃第一階段將在五月十九日（星期六）上午十時在南華會球場開幕，屆時將會放映影片示範。

「爭取入球」足球訓練計劃是國際足協與可口可樂的足球發展項目之一，是由西德足球總會教練總裁希特高的技術訓練為基礎，希特高曾經在去年八月間來港主持過該項課程，獲得一致的好評。

「爭取入球」是透過影片的示範發展及提高香港青年球員的基本技術，屆時一些青年團體可免費向有關當局借用放映。

本港的可口可樂機構，太古汽水公司邀請了教育司署、康樂體育事務處，香港學界體育協會，香港社會服務聯會及香港足球總會聯合辦理該項訓練計劃。

有關方面將在五月十七日（星期三）下午三時在文華酒店召開記者

阿仙奴奠定勝利的一球：英國足總盃決賽，上星期六在溫布萊球場上演，阿仙奴以三比二氣走曼聯，圖為阿仙奴辛特蘭（左）在曼聯後衛覺拔頓（中）舉腳攔截前快腳射入網窩，替阿仙奴射入奠定勝利的一球。（美聯社圖片）

林柏地被看作
英足球奇葩

【倫敦十三日路透社電】足球的轉變，往往令人難以預料，上週末在英國溫布萊球場舉行的足總盃決賽，其戲劇性的結局，無疑是一個良好明證。亦都在英國球壇留下一個難忘時刻。

足總盃決賽，一直是英國球季最惹人矚目的日子，不但溫布萊球場絕早滿滿，先進的電視科技，更將它傳播到世界各地，令數以百萬計的球迷，得以觀看這場精彩賽事。

溫布萊這個被淺霧籠罩的球場，過去均是球星的崛起的發源地。但這幾年來，決賽的緊張氣氛，造成一些優異的球員無法有良好表現，亦令到球迷大失所望。

但本屆的決賽，卻發現了一棵奇葩。

一年之前，隨着阿仙奴一球受挫於荑士城腳下失去冠軍寶座後，林柏地的足球天才，被眼淚所覆蓋。可是，今次的決賽，這位剛踏上足球先生寶座的林柏地，終於憑着他那純熟的球技，吐氣揚眉。

阿仙奴戲劇性地以三比二擊敗曼聯，三個入球，間接功臣都是林柏地。十二分鐘時，他給予一個斜直線的妙傳，由史塔頓由右路傳中，辛德蘭與塔拔雙雙殺到，踢球入網。

塔拔說：「我觸到皮球，但辛德蘭認為是他建功。」

入球者是未明確，但功臣無疑是林柏地。

完上半場前五分鐘，他更以優秀的技巧，先後盤過曼聯三名守衛，在右輔近底綫處準確地斬交伏兵遠柱的史搭頓頂成二比零。

曼聯在下半場第四十二及四十三分鐘分別由麥昆及麥祈萊射成平手，阿仙奴眼看功虧一簣，可是，這位天才橫溢的中場主腦，卻並不因為祇得一分鐘完場而洩氣，在中場再以細膩的腳法，直拍至森巫遜。經傳走左的力斯，斬交遠柱的辛特蘭輕跳入網，奇蹟在兩次題前並踏上寶座。

四小時之後，倫敦的街道上，仍有一小撮曼聯球迷在遊逛，他們仍然口中呼道：「我們幾乎可以贏得錦標。」（逸士）

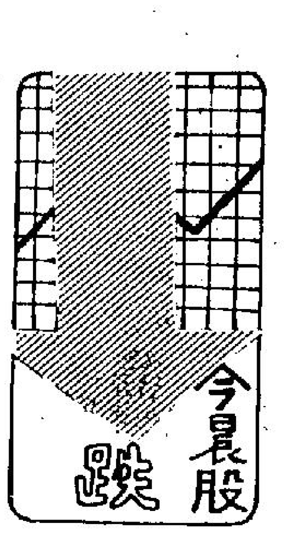
一家四口 生活優游

皇后 皇都 太平 金明 帝后 樂聲 嘉禾 麗華 英華 紅磡 帝國 國際 南昌 金茂坪 金都 好景 光華

分類廣告 銷數廣 效力大 收費廉
每段大字四個，小字三十四個，每天二元。（日晚聯刊，每天四元），醫藥類每天三元。不折不扣，以四段為限（聯刊不在此限）。

租售 西環華寶 三房一廳 三面海景
美孚廣場 美孚七期租
商業 清潔 打臘 精洗地氈
聯中 搬運公司 5-635157 5-627922 3-632345 3-333532
港島私家偵探社
河遊 久悠歷史 明璐遊艇 ⑤224210 ⑤779096
聘請 初級文員
待聘
理帳報稅
徵求
幸福婚姻
醫藥
善補靈藥 外施強壯堅體．固本培元 有不可思議之奇效
老牌妙藥 遐邇知名 各處藥行均有代售
痔瘡 苗樂天 精醫 立止痔血脫肛 （醫法獨到．保證滿意）

行情全面低順



經過兩天休市之後，股市今晨再開，呈現牛皮滯軟的局面，買賣雙方顯得很是懶散，交投因而較為平淡，一般股份都見低一價位左右，開市之初，牛皮市況已見呈現，大部份股份在掛出上週的收市價之後，即在少量賣盤出現下，是軟弱無力，且低一兩價位，尚幸淡家無較積極放出的行動，成價雖見低弱，卻僅在一兩價位之間而已，十一時恒生指數報五四三．五五，較上週的五四四．三七低○．八二。中段後市況仍屬乏善可陳，買家幾乎可說全部退而觀望，致大市一直處於牛皮呆滯的情況之中，直至收市，大部份股份都見以今晨的低價位易手，幸僅低一兩價位左右。

晨市牛皮偏軟，主要是近期一般利好及不利的消息都見紛紛的出盡，市內外目前可說是並無新的刺激若。而若干有意承托大市的大戶，今晨俱見住手，因而市道無較佳的進展，據據市內人士指出，自英國保守黨上場，曾對港股收到短暫性利好之效，但刺激力已漸消減，英資在場內活動未見活躍，除上週初略有外盤入市扯吸之外，餘下數天，卻轉持守勢，投資人士對本港經濟未有跡象，市道乏善可陳，五五○關口終未守穩，形成短期出貨訊號，但相信對大市影響不大。

目前而言，大市在短期走勢中大幅下挫或上升的可性都不大，雖然，部份人士對後市仍多持看好，並主張宜向實力藍籌及華資作選擇吸入對象。不過，投資人士對本港經濟未有跡象好轉或實質利好因素支持時，投資入市之觀念始終未能形成，市場利好氣氛，時間亦未能培養出來。

不過，按照目前市勢所見，在未有進一步表現之前，大市趨勢相信仍可保持現有纏鞬形態，估計牛皮市仍續維持一段較長的時間。

在今晨的交投中，滙豐銀行由十三元四角低至十三元三角收市，較上週低兩角，九倉低兩價位，置地成七元一角，低一角，怡和由十一元七角低至十一元三角收市，亦低兩角，和黃低一價位。

恒生中午指數
五四一．二五　跌三．一二

遠東中午指數
二四八四．一〇　跌九．七一

金銀綜合指數
四五七．六〇　跌一．三一

金指數
四七六．七四　跌一．八五

銀指數
四五四．〇八　跌〇．〇七

上午交投總額

香港：	2，410，000元
九龍：	10，000元
遠東：	4，180，000元
金銀：	3，110，000元

港元存儲要扣利息稅
美元存欵收穫更高
週息逾一分且免稅

定期存欵一般來說利率都比較優厚，在最近銀行公會宣佈加息後，更有一年期的定期存欵利率加至一分零點二五厘的。

不過定期存欵雖然利率高，但在到期後本利歸還時，卻要被扣除利息稅百分之十五。而該筆存欵除了減去利息稅外，還可能因為港幣貶值而結果比原來本金所值的更少。

在一般商業往來存欵中，有一種美元存欵，一般市民很少注意。這種美元存欵，其中分歐洲美元及亞洲美元兩種，很多本港商人，由於業務上需要開信用狀給在外國的買家或賣家，會在銀行開信用狀來往戶口，存入美元，而由銀行代為開信用狀；但這種商業往來的活期美元存欵並不會付利息的。

而在各類銀行存欵中，美元存欵並非祇是商業界專用，一般人亦可利用這種存欵方式，不過祇限定期。

據本港某日資銀行的美元存欵條例，要開一個美元存欵戶口，至少要五萬美元，而且必是定期，其中有一個月、兩個[illegible]美元一種存欵，而無歐洲美元。存欵利息是隨市場而調整的，在最近利率波動大的時期，可能市場每日的利率都不同，而各種時期的存欵利率亦不一樣。

五月十日的利率是：一個月是九厘五六二五，兩個月是十厘零六二五，三個月是十厘三一二五，半年是十厘五，一年是十厘一二五。

與一般港幣存欵比較，美元存欵的利率是比較高。據該日資銀行的港幣儲蓄存欵，活期的利率是七厘七，至於定期存欵，三個月是七厘七五，半年是九厘，一年是一分，比美元存欵利率低。以上除活期存欵，因為利率不超過七厘七五，是免利息稅外，其餘全部都達到要付百分之十五的利息稅。

以美元存欵的優點，除了不用扣除利息稅及利息高外，是不用受港幣下跌的影響，幣值穩定。但本港現在用歐洲或亞洲美元存欵的，大都是商業性的存欵，普通人鮮有利用。（胡麗娟）

初期獲利回吐壓力大
日股先挫後揚 能源鋼鐵股升

東京股市上週先挫後揚，杜鐘斯平均指數雖然在週初一度低挫，但自週三起連續上升三個交易天，週五收市指數為六二七四點一二，比前週指數祇微跌一點，成交股數則頗為活躍。

東京證券交易所第一市場每日平均成交約五億五千萬股，比前週有顯著增加。週初成交較疏，但在後半週則見有大幅增加。週五成交額達八億五千萬股，為近期成交最多的一天。

週初，經前週不斷上昇後，獲利回吐湧現，加上投資人士等候孖展買賣報告，賣盤壓力增強，後半週，市情逐漸趨好，尤以石油股表現最佳。週二發表的孖展報告顯示，多倉者有增加的趨勢，但增幅已較前數週為低，這是因為近證券交易所實施新孖展買賣措施後產生的阻嚇作用。此外，投資人士亦憂慮日本與共市國家貿易談判可能導致歐洲國家實施入口管制。在今年一月至三月，日本對美國的貿易順差已由去年同期的廿四億一千萬美元減至十二億八千萬美元，但與共市的貿易順差卻由去年的九億九千萬美元增至十三億美元。其中以汽車、電器用品等輸往共市增幅較大。由於兩地的貿易出現極大偏差，貿易談判結果可能導致日本開放國內市場，而在出口方面則會實施若干限制。

另外一個左右市情的因素，是投資基金在最近曾看淡股市，因此在四月份賣出多於買入，部份投資人士憂慮市況在短期內可能趨低。四月份，投資基金賣出比買入超出四十五億日元的股票，在四月底，投資基金股票祇佔全部資產百分之四十九點四，這是自七八年十月以來首次低於百分之五十。

煉油股在後半週因伊朗再提高油價而上昇，並帶起一些鑛產公司股票。由於伊朗再度加價，一些人士預料其他產油國亦將追隨，此外沙地阿刺伯則表示減產，引致石油供應再趨緊張，日本煉油公司將隨着提高價格，此外日元上週兌美元大幅上升，亦使這些公司在外滙上得益。

日元上週曾戲劇化地大幅上升，兌美元由二二一點上升至二二二的近期高點。其後則逐漸回落至二二五的水平。分析家認為日元突出大升是基於一外電報導日本首相認為日元穩定對經濟十分重要。此外，新聞報導說及日本及英國將合作支持日元為一刺激因素。

除了能源股外，鋼鐵股最近亦因國內需求漸增而刺激股價上升。需求來自造船、汽車及電器等工業。此外，商事股如伊藤忠、三菱等亦因最近與菲律賓完成一輸項油合約而刺激股價上升。此外，汽車及電器股則因日元上升而影響做價回落。其他各類股票價榮辱互見。

上週指數及成交額

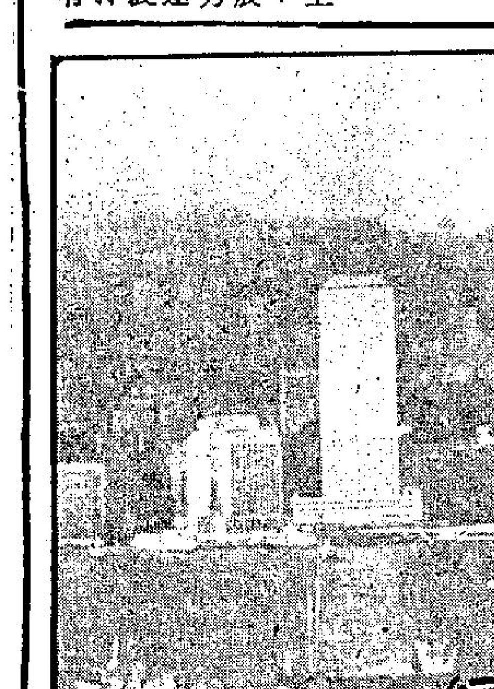
星期一，杜鐘斯平均指數六二五三點五六，新市場指數四五二點三四，全日成交三億股。

星期二，杜鐘斯平均指數六二三六點八二，新市場指數四五〇點七〇，全日成交四億股。

星期三，杜鐘斯平均指數六二四八點八八，新市場指數四五一點八八，全日成交六億股。

星期四，杜鐘斯平均指數六二六四點〇四，新市場指數四五三點三八，全日成交六億股。

星期五，杜鐘斯平均指數六二七四點一二，新市場指數四五四點六五，全日成交八億五千萬股。（桂新）



債券投資
・新桂

美元穩債券有榮辱
西德債市成疏價弱
港元債券交投活躍價格升

債券市場上週表現榮辱互見，成交平淡。美元在外滙市場兌其他主要貨幣堅穩，雖然兌日元及英鎊則上揚。雖然伊朗宣佈提高油價及沙地亞刺伯將石油產量減少，而美國國內石油供應有輕微短缺現像，但對美元並無產生重大影響。美元兌瑞士法郎維持在一點七一至一點七二水平，兌西德馬克則為一點八九至一點九〇之間。兌日元則由週初的二二一跌至二二二的近期新低點，其後回升至二二一五點，是由於一項報導說及日本及美國將在市場支持日元滙價等消息刺激。此外，英鎊受四月份批發物價指數急升影響，兌美元由週初二點〇七跌至二點〇五的低點。至於美元兌港元則徘徊在五點〇五至五點〇七間。

美元固定利率債券上週做價回跌，是受短期利率上揚影響。投資人士憂慮聯邦儲備局將繼續實施緊縮銀根政策，這將導致優惠利率可能由目前的十一厘七五再度提高。此外，一間銀行宣佈將經紀貸款利率由十厘七五提升至十一厘，一般人相信這將是利率上升的先兆，因此，對債券投資仍然採取觀望態度。週四午後，聯邦儲備局宣佈前週銀根數字，基本貨幣供應量下降十九億美元，為最近數量星期來首次出現下跌數字，頗令一般人感到意外，若本週數字繼續出現下降，則可望將市勢穩定下來。上週，東方國際財務公司宣佈發行五千萬美元，息率十厘二五，年期五年的債券，由於近期新上市債券表現欠佳，價後跌破底價，投資人士具有戒心，因此多不願在發行市場購買，大多於定價後才有轉機，預料這種情況將會持續，至利率前景明朗化後才有轉機。

美元浮動利率債券表現平穩。支持因素為利率有跡像進一步上升及美元表現堅穩。一些質素好及年期短的浮債仍有較大的買盤支持。不過，市況在今年來受到一些質素較差的債券影響，加上目前距離利率頂點不遠，未能引起投資人士較大興趣。上週，兩間銀行宣佈發行浮債。阿根廷一間銀行將發行三千萬美元，最低息率保證七厘七五，年期七年的浮債，此外，日本一間銀行亦宣佈發行五千萬美元，最低息率五厘半，年期十年的債券，兩者條件都不十分吸引，因此市場反應平平。

西德馬克債券上週表現仍頗為較弱，成交稀疏。最近所發表的消費物價指數出現較大幅度上升，引致投資人士憂慮利率可能再向上調升，因此，市場出現大量賣盤，各類債券做價下挫，但跌至目前水平，賣盤壓力已漸告減輕，但疲弱市勢估計仍將維持一段時期。上週，歐洲投資銀行宣佈發行二億馬克，息率七厘半，年期十年的債券，在目前市場形勢下，估計認購額並不太多。

馬克可轉換債券上週表現榮辱互見，上漲的債券多為日本公司，而且受股價上升影響，此外，日元兌馬克漲升，亦為利好因素。不過，最近上市的公司表現欠佳，一些公司雖然將息率提高至五厘半的水平，但由於此類債券的投機氣氛已過，因此仍未能吸引較多人士認購。

日元債券上週做價轉穩，成交略增。利好因素為日元回揚及政府在市場支持政府債券價格。如最近六厘一，年期十年的債券，價格維持在十元之間。外國債券方面，目前十年期的債券息率在八厘間，已能吸引一些投資人士興趣。

英鎊債券上週出現獲利回吐壓力，政府債券下跌約二至三點，成交活躍。利淡因素是英鎊在大選後出現回吐而下挫，此外，投資人士正等待預算案發表，大多採取觀望態度，估計這種情況將維持一段時期。

港元債券表現良好，部份債券價格上升一至兩點，成交較前週活躍。港元回穩及利率無進一步上升跡像為利好因素。

上週債券價格

	息率	年期	開市價	收市價
美元債券				
澳洲政府	八厘	八二年	九五點二五	九五
歐洲煤鋼	九厘	九三年	九三點七五	九三
東京銀行浮債	十二厘三三	八四年	一〇〇	一〇〇
馬克債券				
挪威政府	四厘三七五	八三年	九三點七五	九三點五
歐洲投資銀行	五厘二五	九〇年	八八點七五	八八點五
確麗相機	三厘半	八五年	九一	九一
日元債券				
世界銀行	六厘八	九二年	九一	九一
瑞典政府	六厘三	九〇年	八八	八八
港元債券				
置地公司	七厘二五	八五年	八二	八四
怡和洋行	七厘二五	八五年	八二	八四

電子產品外銷增長速
去年總值逾六十四億

【本報訊】貿易發展局出版的「香港工商雙月刊」報道說，電子產品的出口價值，從一九七五年的二十七億五千七百萬元，升至去年的總值六十四億四千六百萬元，它已成為本港主要製造業中，增長率最快的一個。

電子業在一九五九年開始時情況慘淡，只有兩家收音機廠，輸出的產品價值為十萬元。「香港工商雙月刊」專文說，現在香港約有八百家電子廠，製造種的品種從細小的微波電路至巨型的家庭電腦，可說應有盡有。

這本雙月刊又說，比任何工業更為多姿多采，因為它從最早的裝嵌服務，蛻變出的產品種類之繁多，非其他行業可比。

這項工業迅速的增長，配以日益加的高級品質和多元化，大大提高香港在世界電子市場的地位。

為了進一步宣揚這項替香港爭取大量外滙的工業——它僅次於製衣和紡織業——最近一期的「香港工商雙月刊」加插了「電子特刊」，介紹港製的多項新產品。

多篇特稿所報道的內容包括電子工業情況，工業用途的電子零件和配件，卡式帶，收音機，卡式錄音機，電子鐘錶及新款電子計算機。此外，又有一篇訪問特稿，介紹一位最近在中國大陸進行一連串合作投資業務的電子業巨子。

為確保這類寶貴的資料能夠送達適當的電子買家手上，因此貿易發展局準備將數千冊雙月刊空運至「芝加哥夏季電子消費品展覽會」派發，該局並在這個展覽會內陳列大批香港產品。

除了寄去芝加哥之外，又有大批雙月刊將運往西柏林的「國際收音機及電視機展覽會」派給歐洲各國買家。這個展覽會定於八月二十四日至九月二日舉行，屆時貿易發展局也將舉行一項產品陳列。

其餘的雙月刊將寄給世界各地的電子買家、入口商、連鎖零售店及一般經銷商。貿易發展局康樂大廈辦事處的陳列中心內也有少數雙月刊可供索閱。它的總銷量為二萬七千冊。

稍後出版的數期「香港工商雙月刊」將會介紹不同的工業，以配合及支持香港在海外的許多項貿易拓展活動。在今年七月份的一期，將有另一個特刊，大力宣傳香港的運動衫及一批多元化的體育用品，去年這些產品出口總值達七十億元。

下一期的雙月刊，將派發給九月份參觀西德「科隆國際體育用品展覽會」的買家。香港自從一九七二年以來，一直都參加這個重要的展覽會，今年也將參加。

我國體育用品外銷
將可達三百億美元

【台北法新社十四日電】中華民國運動用品包括運動鞋業，去年外銷總值達二億八千二百萬美元，較一九七七年的一億八千七百萬美元銳增百分之五十。

台北官方預料今年運動用品外銷將達三億美元。據海關處的資料，外銷最多的為網球用具、小艇、壘球手套，卓球檯及漁具等。

台灣製運動用品行銷八十餘國，美國是主要的買家，幾乎佔外銷總值的一半，其次為英國、日本、西德、澳洲、加拿大、荷蘭、法國及瑞典。

簡悅强爵士率團
飛日談雙邊貿易
港日經貿合作會議第三階段

最近港日經合作協議，雙方召開工作小組會議，雙方經濟關係將會進一步緊密。

由簡悅强爵士率領港日貿易合作會議的本港區代表，於昨日飛赴東京。

本港將與日本方面的代表，商談日本的條約，並召開三個有關的會議。

由於合作協議有關港日貿易及投資，雙方召開的工作小組會議將涉及推行雙邊貿易，鼓勵日本在本港工業投資，資料交流，及認識貿易機會。

參予本星期的會議的本港代表，包括工商處長杜華，及貿易發展局執行董事鄧寧。

自從去年十一月，港督麥理浩訪問日本，港日貿易及投資上有顯著改進，但工商界人士稱，很多方面仍需要努力。

本年一月及二月，本港出口日本額增加百分之六十九，共三億二千萬，成為本港第四大出口地。

不過日本仍是本港最主要的入口國，增加率是百分之卅七，總值廿四億二千二百萬。港日貿易差額在這兩個月內仍是相當大，共廿一億零二百萬。

在工業投資上，各外國的投資在二月底共增加至二百一十億一千三百七十萬，而其中超過半數是日本投資，而日本總投資額亦增至四億零八十萬。

去年，日本在美國之後，成為第二大投資國。

本星期在日本舉行的港日貿易會議，是繼續三月在本月召開的港日貿易合作會議。

快將開始的工作會議，是促進港日間貿易上的了解，及經濟上合作的第二階段。

預算合作會議，將在今秋再在本港召開。

台灣輸美磨菇
正受法韓威脅

【台北十四日電】據此間今日報導，法國及南韓的出口磨菇，正威脅本地同類產品輸往美國的銷路。

由本港去銷的罐裝磨菇——一種以鹽水保貯由台灣、南韓及其他地方來的罐裝磨菇，亦威脅台灣有歷史的市場。

商業界人士透露：台灣在美國的磨菇市場所佔的數額下降，由七七年的百分之六十三，降至去年的百分之五十七。

去年南韓輸往美國的磨菇值二千五百六十萬美元，上升百分之三十七。法國則共值五百三十萬鎊，年增率是百分之四十五。最近，南美輸入美國的亦有增加。

由香港輸往美國的值一千萬鎊，增加百分之一百七十六，成為美國第三個主要磨菇輸入國，而首位及次位是台灣及南韓。

據工商界人士透露，歐洲共同市場將會收回台灣及其他地方出口磨菇的入口簽証。

去年六月由於歐洲罐頭商人的反對，共市曾延遲台灣及南韓農業製品進口。

據稱，台灣預算輸出一百八十五萬標準裝紙盒的罐裝磨菇往美國，今年輸往該地的數量，大約與去年相同。

工商晚報今晨股市報價表

類別	股名	最高價	最低價	收市價
銀行類	匯豐銀行	13.40	13.30	13.30
	大華銀行			
	友聯銀行			
	恒生銀行			150.00
	海外信託銀行			2.815
	東亞銀行			
公用類	九龍電燈			20.80
	九龍巴士			4.675
	中華巴士			
	中華煤氣			
	油蔴地小輪	25.60	25.50	25.60
	香港電燈	4.65	4.625	4.625
	香港隧道	8.85	8.80	8.85
	地下鐵路債券			
	電話公司	23.80	23.70	23.80
倉塢類	九龍倉			35.00
	九倉債券			
	九倉七厘七五債券			
	九倉認股權証			
	安全貨倉			
	均益倉	19.20	19.10	19.20
	中華造船廠			
	亞洲航業			5.10
	東方貨櫃			3.40
	寶獅			
	信德船務			
	興富			
	新海康			
	會德豐船務（A）			
	會德豐船務（B）			
	萬邦航業			
	萬寶航業			
	維達航業			4.10
	華光航業			3.125
工商類	和記黃埔	4.375	4.325	4.375
	和黃優先			
	怡和公司	11.70	11.60	11.70
	會德豐（A）	3.25	3.225	3.25
	會德豐（B）			
	太古洋行（A）			8.20
	太古洋行（B）			1.50
	仁孚			
	立興			
	永安人壽			
	和寶			
	茂昌眼鏡			
	怡和債券			
	怡和實業			
	邵氏公司			
	建生			
	萬邦投資			
	星島報業			
	南華早報			
	聯邦（A）			2.00
	聯邦（B）			
	王集團			
	紅寶石			
	郭立斯			0.165
	莊士集團			
	港機工程			
	港九工商企業			
	英之傑			
	森那美			
	碧瑤金礦			
	寶光			
	橡膠信託			
	太平洋証券			
	亞洲保險			
	怡和証券			6.95
	香港財務			
	普通東方			
	美迪臣証券			
	新鴻基証券			
	隆豐投資			
	怡和證券			
	聯合企業			
	置地債券			13%
	置地股權			3.425
地產類	置地公司	7.20	7.10	7.15
	新世界發展			1.81
	太古地產	3.25	3.20	3.25
	大昌地產			1.84
	大生地產	1.43	1.40	1.40
	大寶地產			0.58
	力士地產			
	太古昌發展			
	永泰建業			3.90
	永昌盛			
	永隆利企業			
	裕興			
	四海地產			
	合和地產			4.40
	和記地產			
	自由發展			
	忠正國際			
	昌生興業			
	兆安地產			
	兆豐			
	長江實業	9.05	9.00	9.05
	利安地產			
	利豐地產			
	利興發展			
	世界發展			1.03
	好世界投資			
	香江物業投資			
	亨隆地產			
	明輝發展			
	龍珠島			
	金山地產			
	金門發展			
	金峰地產			
	美漢企業			
	啟德置業			
	齊明建業			
	財務地產			
	新鴻基地產			9.00
	協成行			
	新安置業			
	嘉年地產			
	恒生工業地產			
	恒隆地產			
	莊士發展			
	城都地產	1.71	1.17	1.72
	南太平洋			
	海南發展			
	萬生			
	國大地產			
	國際實業			
	華光地產			0.85
	華信地產			
	華美置業			
	華厦置業			
	錦利置業			
	博富臨			
	富輝企業			
	嘉新地產			
	建煌新記			
	夏利文			
	夏利來置業			
	廖創興			1.30
	順昌企業			
	捷聯企業			
	統一機構			
	漢國			
	遠東發展			1.62
	泰盛發展			
	信託公司（A）			
	信託公司（B）			
	聯益發展			
	聯興盛發展			
	廣聯企業			0.45
	偉華企業			
	偉益置業			
	橫濱置地			
	鷹君	4.30	4.275	4.275
建築類	大新公和			2.10
	安達臣集團	2.925	2.90	2.90
	青洲英坭	26.90	26.70	26.70
	保華			
	新昌			
	海港工程			
	熊谷組			
	信昌			
製衣類	安泰毛織			
	長江製衣			
	怡南			
	南聯實業			2.75
	南聯和記			
	南豐紗廠			
	南洋紗廠			
	南海紗廠			
	裕泰針織			
	萬雅美製衣			
	會德豐紗廠			
	新馬製衣			
	梅鳳尼			
	麗新製衣			
	鱷魚恤			
酒店類	大酒店			16.90
	帝國酒店			
	永高酒店			
	百樂酒店			
	美麗華酒店			
	海港公司			
	凱聯酒店			2.675
	城市酒店			
百貨及其他類	大利			
	永安公司			
	先施公司			
	周生生			
	瑞興公司			
	連卡佛（A）			
	生力啤			
	聯合汽水			
	屈臣氏			
	淘化大同			
	九倉股權			
	泰盛股權	76.00	75.50	75.5
	置地債券			
	置地認股權証			

上午金融行情表
五月十四日

銀行同業拆息	一分一厘半

（九九K金價）（去息4．52元）

開市	1513．0	收市	1506．6
最高	1513．0	最低	1505．3

（美鈔）		（美電）	
最高	5．015	最高	5．048
最低	5．010	最低	5．030

（歐洲金價）

倫敦（每安）	251．50美元
瑞士（每安）	251．75美元
巴黎（每安）	262．88美元

（英鎊）

倫敦轉頭鎊	2．0430美元
蘇黎世士鎊	2．0420美元

（雜幣）

日元（每萬計）	236．00
新台幣（每千計）	118．00
菲幣（每百計）	61．00
新加坡大紙（每元計）	2．29
西德馬克（每百計）	264．50
法國法郎（每百計）	113．00
瑞士法郎（每百計）	291．00
荷蘭（每百元）	245．00
加拿大大紙（每元計）	4．40
澳洲元（每元計）	5．60
正鎊（每鎊計）	10．55
叻幣（每元計）	0．990
人民幣外匯牌價	31．26

港幣實際滙率指數：（週六）91．8跌0．3

金融

外圍無報金市靜淡
港元扳昇美電疲弱

【本報訊】今晨外圍金市休息無報，金市前市尾造為一五一三．三收市。

本港金市，上週受外圍金價走勢反覆影響，迭見新高價，上週最高成一五一八．五，亦為歷史高價，最低為週三市成一四八七．〇，一週間之差幅為三一．五元，週末以一五一三．三收市，與前週末差幅並不大。

國際金市上週驟升驟跌之主因為受日銀在美加期貨市場波動大，炒家乘勢在黃金市場推波助瀾，紐約期金在每安士二五〇美元關反覆。

上週早期利好之消息為，繼美國財政部拍賣黃金之數量減少之後，國際貨幣基金會按月拍賣黃金數量不致因週年檢討而有大事修改。分析家指出拍賣程序由該事局議定，執行董事權力有限，不能隨便改訂，靈通消息則認為基金組織雖規定明年五月前為數出售尚餘五百萬安士左右，但由五月開始每月售量由四十七萬安減為十三萬安亦非全無可能。

但後期國際貨幣基金會又補充有關下次拍賣之細則會稍後始公佈，同時數量會與以往相差不遠，所以後期金市走勢又偏軟。

據金商稱，近期國際金市之波動大，主要為白銀在西歐外滙市場備受炒家作為投機對象，而影響金市。

展望近期金市走勢仍會反覆，在人心對貨幣無信心，油價會積昇之勢，金價長線仍看好，但防有反覆，近期美加金市之走勢，仍會以白銀在美加期貨市場之起落，作為馬首是瞻。

今晨開市報一五一三．〇，最高成一五一三．〇，最低成一五〇五．三，收市價一五〇六．六，息價打去息四．五二元，上牌現貨，無交收，公價定一五〇七．五。收市價比前市跌六．七元。今早市勢轉弱，主要為美元急挫影響。

美鈔急跌，大鈔報五．〇一五，美電最高成五．〇四八，最低成五．〇三〇。

日元牛皮，大紙報二三六．〇〇，大鈔報二三五．〇〇，新台幣報一一八．〇〇。

禽獸行為令人髮指
大陸難胞逃抵邊區慘遭禁錮強姦毒打
軍方今晨表示要深入調查

【本報訊】大陸難胞不甘苛政，冒生命危險，泅水或攀山越嶺逃亡，多年來已發生無數宗悲劇，有淪為鯊魚美點、溺斃、跌破、倖僥潛抵港，亦有被奸人禁錮勒索或發生年輕之女難胞遭強姦、賣落火坑事件，月來大陸又出現新逃亡潮，每天均有數百難胞被截回遣返，他們的遭遇已是非常悽慘，但最近更傳出年輕女難胞遭輪姦及男難胞被毒打然後遣返之傳聞，此消息在邊界一帶之鄉間流傳，村民言之鑿鑿，但因礙於受辱之事主於事發後已被遣返大陸，故未有人向有關方面投訴。

軍方發言人今晨稱：軍方將會對此傳聞進行調查，但發言人強調迄今軍部仍未接獲有關市民投訴該類事件。

到底這些駭人聽聞之慘事，是否是真確性？本報記者曾在邊區作深入的採訪，希望能引證此等「傳聞」，其中不少村民表示「確有其事」，「確有所聞」，但他們均無法搜集到任何證據，更怕惹事上身，敢怒而不敢言。

邊界村民一向是過着純樸的務農生活，一向是「少管閒事」，而此等傳聞既出自該等村民之口中，則又有令人相信之價值。本報記者就此等「似真非真」，「似假非假」傳聞，連日來再度深入採訪，所獲得之資料是頗有「值得有關單位參考」的，而有關單位相信對於該等傳聞會有所聞，亦應作深入調查，以正視聽之必要。

據落馬洲、州頭、新田、米埔等與邊界毗鄰的鄉民表示：難民多在入夜後涉水進入香港界域，每逢深夜，村民時可聽見難民被毆的慘叫聲，使沉寂的黑夜變得更為慘厲，至於女難民被辱的呻吟聲，亦時有所聞。

一位在米埔經營士多的鄉婦表示：鄉民曾目睹與聽聞啹喀兵毒打和強姦難民，使鄉民極端不滿，鄉民苦於與啹喀兵言語不通，向警方投訴又怕麻煩，所以惟有消極對抗，該鄉婦說：有一晚啹喀兵要求向她借電話向軍方請援，她索性立刻關門休息，以示抗議。

雖然各邊區鄉民對本報記者講述過不少親眼看見的事實，但沒有一個表示願意向當局揭發此等醜行，其中一個新田的鄉民更說：除非將過程拍攝下來，否則那裏有憑據？那時差人還會問你「點解咁清楚」呢。

據透露：啹喀兵與警方名為聯合行動，但軍方包括啹喀兵均集中在邊境禁區內附近的田野間巡邏，而警方則作外圍包抄，所以實際上軍方担當圍捕難民工作的主力。

鄉民表示：英軍及啹喀兵通常不配槍械，祇是手持約三呎長的棍棒，以小隊的形式日夜巡邏於邊區的田野及山嶺間。

一個鄉民形容那些啹喀兵為「黑鬼」，一次，他說他看見一對青年男女難民涉過米埔被一隊五人的啹喀兵發現後，女難民並無拒捕，但啹喀兵卻亂棍把男難民毆至重傷倒地，然後把同行的女難民輪姦。事後，男難民須以担架抬走。

據一些巡邏邊區的警務人員表示：受傷難民會被送往上水的醫療所診治，該所提供廿四小時的服務。

一位不肯透露姓名之巡邏警員亦承認啹喀兵有毆打難民，但大多數祇是出於自衞，因為逃入英界的難民，大多配有小刀，被捕時會奮起反抗，該警員說：他的一位同事現時仍因此而躺在醫院。

多個鄉村的鄉民表示祇有外籍軍人對難民施以毒打，華籍警員基於同種關係，均不會作此行為，其中一個鄉民說：他曾目睹一名啹喀兵對被捕的難民毒打，在旁的一個警員企圖制止，但沒有成功。

一名邊區警員表示：難民看見華人警員多不會反抗，祇要捉到一個，就算有幾個埋伏在田野間，亦會跑出來自首的，大有難同當之感。

大多數鄉民對難民的遭遇都寄以同情，他們認為大家既然是同胞，就不應遭受毒打，一個屬於新田的老鄉民更感慨的說：就算狗隻在深夜聽見難民悽厲的呼喊聲，相信亦祇是狂吠了事，並不會助紂為虐，咬傷難民。

鄉民對於難民的遭遇已是司空見慣，所以半夜聽聞異聲亦再不會出來看個究竟了，至於倖逃過軍警防綫的，大多已精疲力竭，衣衫盡濕，手腳被荊棘硬石刺傷割損，好心的鄉民，會給難民換套乾衣服，一餐乾糧，連忙打發難民離開；怕事的雖不至報警拉人，但會立刻着難民離開，免招官非，據鄉民透露：若被警方發現窩藏難民，會罰重款的。

迄今晨止一日之內截獲近四百名難胞
石澳及柴灣海面發現三具浮屍

【本報訊】軍警人員由昨晨六時至今早六時，續截獲三百九十一名大陸難胞；自今年初至今，已有約二萬三千名難胞在港被截獲解返，粉碎了自由夢，至於途中遇溺，屍沉大海者更不計其數，在今晨警方就先後在石澳及柴灣海面發現三具相信是難胞的屍體。

一艘疑是大陸木船，今晨零時被發現在石澳正灘對開五十碼海面，警方接報，分別派出水陸警員到場調查，由於水淺關係，水警輪無法駛近登船搜查，事後由數名警員乘坐一艘舢舨，將該艘木船拖近岸邊，搜查後，發現木船上船尾倒伏着一具屍體，初步懷疑是一具男屍，相信又是大陸逃亡潮的犧牲者。據說船上有七八名難民已登岸逃去。

該具屍體，已腐爛發脹，面目全非，男女難辨。

另外，昨晚十時許，水警亦接獲報告，說新界西貢布袋澳海面有浮屍，水警輪即出動，但到達該處時海面風浪甚急，經過相當困難尋找後，終於發現兩具屍體，至今晨一時許，才將之拖返西貢新碼頭，轉召黑箱車將之舁送往殮房，一般相信，兩名死者亦是偷渡客，因遇到風急浪高而溺斃。

由大陸來港的非法入境者數字有增無減。根據統計數字顯示：在今年以來至十一日止，被本港軍警截獲拘捕解返大陸者人數是二萬二千七百九十人。估計漏網而成功潛入港境內者為被截獲者之四倍左右，即約九萬人之多。

不幸在途中遇溺之難胞，今年以來在本港水域共檢獲一百八十三具屍體。但相信屍沉怒海，無法撿獲的難胞屍體數目更是無從估計。

警方現已加派人手在流浮山蠔塘一帶巡邏，防止大陸蠔民藉詞售蠔潛入市區。前晚，十多艘大陸漁船集體停泊在流浮山海岸，船上蠔民紛紛上岸致電在港親屬，要求供給食物及日用品。大部份蠔民留在漁船上，待親屬於昨日攜備物品給他們。警方接報立即在現場隔開蠔民，嚴禁他們上岸，攜備物品到來的本港親屬亦不准與蠔民接觸，後來該批蠔民駛船離去。

節省能源管制燈火聲中
灣仔一處街燈中午仍然通明

【本報訊】實施節約能源，東方之珠黑夜黯然，商業性燈光、廣告、陳列燈光等昨起受管制，雖然仍有少數招牌亮着，但警方目前先採取警告行動，至今晨截稿時，未發出任何關於違犯燈火管制的告票。

一般市民對管制的反應甚佳，絕大多數的光管招牌及泛光燈在晚上十一時半即熄滅。

本報接獲讀者投訴，指港府未能節行節約能源行動，在港的莊士頓道近教堂處一帶昨晚亮着街燈，至今晨十一時多，仍未關上。

另一方面，由於燈火管制，一些夜遊人去處小店舖、公寓，由於缺少光管招牌，使生意受到挫折，而理髮店因店外的轉動「花柱」，亦屬受管制之列，指當局是罔顧該行業生存的傳統行為，可能與理髮公會進行磋商，尋求解決方法。

商業性燈光獲准由晚上八時開亮至十一時卅分。

小評
來自澳門的「蛇船」

由澳門開到香港的「蛇船」，近來活動得十分頻密，原因是在大陸申請出境的人，本來可以選擇經深圳到香港，或者經拱北到澳門，由於申請到香港的人多，需要長久排期，於是，不少人申請到了澳門，後來，香港宣佈大陸客入境，不准長期期，於是，難胞改為申請去澳門。

大陸人民，但求獲准離境，認為離開大陸之後，就消除了恐怖的威脅，重新得回自由，那麼到香港或澳門，以後的問題，就以後再解決。

澳門這小地方一下子來了許多大陸客，據說，現在已經有超過四萬人了，他們都持有大陸的「合法出境證」，合法的大陸客，馬上就吃不消，住屋問題，十分嚴重，幾乎十分之六七家庭，都要招呼或親或疏的大陸來客。

這幾萬到澳門的人，並不是把澳門作為終站，香港才是他們的目標，於是，他們就出盡辦法，偷渡到香港，據說，「屈蛇」費已經漲至六千元，是祇限有澳門身份證的，否則可能要到八千元。

如果這幾萬人是可以來香港的話，那麼澳門這個「中途站」的地位就確立，以後，會源源不絕了。

白田青年清晨遇襲
被斬多刀送院急救

【本報訊】白田新邨今晨發生一宗血案，一名十八歲青年在餐室內食早餐時突遭六、七名青年衝進狂斬，傷者猝不防，被斬多刀，還兇者傷人後逃去無踪，事後警方趕抵現場將傷者送院，緝兇工作仍在進行中。

傷者名蘇沛源，十八歲，今晨六時左右，傷者獨自下樓往白田第八座美好餐室食早餐，至六時廿八分，突有六、七名年十七至廿五歲青年持刀衝入餐室，不由分說，舉刀向蘇狂斬。

傷者猝不防，被斬多刀，倒在血泊中呻吟，餐室內其他人，為免殃及池魚，事發時即飛奔逃命，還兇者傷人後作鳥獸散。

餐室內之負責人於驚魂甫定後，撥電報警，警方馳抵現場，召救護車將傷者送廣華醫院急救，並在附近兜截，但未發現還兇者踪跡，傷者目前仍在院留醫。

警方現時仍對此宗血案之起因展開調查，初步相信此是一宗涉及爭女之尋仇血案，緝兇工作仍在進行中。

上環永樂街今晨發生三級大火，消防員駕起雲梯將被困者救出。

帶毒品值四十二萬
男子被判入獄七年

【本報訊】毒品調查課探員，於去年十二月十六日下午一時許，憑線報在土瓜灣落山道仁仁酒家門前埋伏，未幾見一男子從外攜一包裹入附近一大廈，探員趨前表露身份，向其搜查，在包裹內搜出價值四十二萬元之海洛英毒品，乃將該男子拘控以「藏毒」罪。

此案今晨解由高院按察司丁禮廉審訊，被告由女大律師莫士甜代表認罪，並向庭指出：被告不過是「蝦兵蟹將」，是次不過是替人代帶毒品，換取酬報二千元，但法官認為帶毒與販毒罪名均嚴重，無論所獲酬報多少，必須嚴辦，乃宣判被告入獄七年。

被告男子蔡業桂，卅三歲，漂染廠工人，被控於去年十二月十六日在土瓜灣地區藏有四二三五點二公分混合物內含七五六點四公分鹽酸嗎啡，可供作非法販賣用途。

尖沙咀海員俱樂部
飲醉酒誤踏起禍
印菲海員大混戰

【本報訊】一個在尖沙咀中間道海員俱樂部舉行的快樂舞會，竟因為客人飲醉酒，不慎踩着別的客人，而演變成一幕印尼籍海員與菲律賓籍海員激烈大混戰，警方接報抵現場調查，將三名男子帶返警署，但經調查後，稍後已獲釋放，警方並在現場發現一名受傷外籍男子，送院救治。

該案目前仍未有任何涉嫌者被拘捕，警方現仍展開偵查。

據現場目擊者說，參與該場集體毆鬥的印尼幫與菲律賓仔，雙方人數逾二十人，毆鬥發生時，雙方均以摺椅及玻璃樽作武器，最少有五人受傷，當警方人員抵場時，他們已聞風先遁，四散逃去。

一名印尼籍海員，是空手道黑帶六段，曾以一敵九，打到對方人馬「一朴一礫」。

事發前，上址三樓禮堂正舉行一個由基督教會主辦的「派對」，被邀請貴客均來自各地不同國籍的海員，其中印尼籍海員及菲律賓籍海員亦在被邀請之列，到場賓客百餘人，場面熱鬧。

舞會於昨晚七時開始，在一片「逢拆！逢拆！」音樂聲中，男女賓客在舞池上翩翩起舞，據說當時有數名印尼籍海員似飲醉了酒，跳舞間不慎踩了一名菲律賓籍海員，其他菲籍海員見狀，曾上前搓手，指責他的行為不要過份，但其中一名印尼仔自恃會武功，當衆眩耀其武功，以手劈破酒樽，洋洋得意之際，卻遭到菲籍海員不滿，認為他太囂氣，於是糾集十五、六人，圍攻印尼幫，印尼幫當時祇有約十人，見對方殺氣騰騰，亦不甘示弱，佈陣對抗，一場大戰因而爆發。

在場的逾百名賓客見狀，恐受魚池之殃，紛紛走避，該兩幫海員分以摺椅及玻璃樽作武器，殺聲四起，事後警方接報到場調查時，逾百名賓客正自樓梯湧下逃走，警方人員立即築起人牆，不准任何人離去，後來經調查後，證實該批人士無關，才釋放離去，警方人員在現場共帶走三名男子，後獲釋放，並將一名傷者送院救治。

今日天氣預測

吹和緩東至東南風，多雲，初時有驟雨及薄霧，短暫時間有陽光。

最高氣溫為攝氏廿八度，今午十二時室外氣溫為攝氏廿七度，濕度為百分之九十三。

幼兒中心條例下月全面實施
當局考慮修改細則略予放寬
三年以來千餘托兒所倒閉

【本報訊】於七六年開始生效的「幼兒中心條例」將於下月全面執行，但鑑於該條例過於嚴厲，當局現正考慮修改部份細則，俾更多托兒所為幼兒服務。

社會福利署的發言人，向本報記者証實，有關修改條例細則的草擬書，已遞交律政司署，待最後檢討完畢後，日內將轉呈立法局討論。

當局於三年前實施「幼兒中心條例」，目的是嚴厲取締疏忽照料及設備欠佳的托兒所。自該條例執行以來，已有千多間托兒所因未符合標準而關閉，剩下來的大多是有由政府資助社團開辦的托兒所，及一些收費高昂的私營托兒所。

自該條例宣佈以來，使到本港托兒所大量倒閉，數以萬計奉行「公一份，婆一份」原則的小家庭，因無法為家中的小寶寶覓得「寄托之所」而大感頭痛。

當「幼兒中心條例」開始生效時，一般社會工作者對它都表示歡迎而且寄予厚望。該法例對幼兒中心（包括托嬰所、托兒所和幼兒園）必須具備的環境、設備、飲食衞生、營養、師資、室內面積與兒童比例、防火設備及兒童活動細則等，均有明確而詳細規定。

對於托兒所是否缺乏的問題，社會福利署的發言人對本報記者指出：該署計劃每年增加資助幼兒中心收容額一千個，用於幼兒服務的經費，亦由去年的二千四百七十萬元增加至本年度的二千七百三十萬元。

政府津貼社團開辦的托兒服務，收費廉宜，日托由四十至一百元左右，但由於數量不多，供不應求，只有入息非常低微的家庭，才能獲得服務。

目前政府津貼的一百一十一間托兒所，只比去年增加了五間，托兒業人士指出，該類托兒所未能大量增加，托兒人材缺乏是原因之一。條例規定托兒所導師資格為中學畢業及曾受認可之專業訓練，或中二以上，有三年工作經驗，及曾受認可之專業訓練，但這只適用於在條例生效前已執業的人士。

根據這規則，在本年六月一日以後，導師的最低學歷將是中五。

托兒業內行人士指出，現時曾受專業訓練及符合學歷規定的人材數量供不應求，加上條例對導師與兒童比例，是有嚴格規定，因此在這青黃不接的時期，即使有心開辦托兒所，也難以聘到適當及充足的人才。

該私營托兒所方面，收費高昂，廿四小時全托的收費，由七百元至千三元，使一般受薪階級無力問津。由教會主辦的私營托兒所，收費比較便宜。

（上）托兒所的小朋友齊玩，開心；家長亦可以放心。（下）托兒所的小朋友要得到全面性發展，運動少不了。（本報記者趙慧儀攝）

永樂街三級大火
四人被困獲拯出

【本報訊】上環永樂街一幢四層高樓，今晨發生三級大火，焚燒近一小時始被撲滅，在火勢猛烈時先後有四十多人奪梯而逃，祇有四人被困在天台，由消防員救出。

火警現場為永樂街二四七號，上址樓高四層，地下為湖記父子有限公司，專營凍肉生意，地下為舖面、一、二、三、四樓為寫字樓，老闆姓黃。

今晨十時十九分，上址之職員發覺地下之冷氣機洩電，隨即着火，乃撥報警，火勢一發不可收拾，濃煙密佈，職員爭相走避，先後有四十多名職員沿樓梯逃出火場。

消防事務處接報後，馬上趕赴現場灌救，至十時卅九分，火勢升為三級，四名樓上職員因樓梯被火封閉，走上天台逃命，被困於天台，後由消防員用電梯救出。至十一時十分，消防員動用三條喉灌救凡一小時，火勢終於被撲滅，但地下已遭嚴重焚燬，幸無人受傷。

天運號上難民
即將獲准登岸

【本報訊】據報，二月七日強行駛入本港之天運號輪之難民，近已獲分配號數，不久將可獲准登陸入住深水埗難民營。

與此同時，當局亦默許深水埗難民營之男子參與地下鐵路之建造工程。彼等在地盆工作，相信工資比本港工人低，但難民未有揭露。

港九三處五樓宇將被宣佈為危樓

【本報訊】港九三處地區五幢樓宇，經建築事務條例執行處調查後，今晨被宣佈為危樓，該處並將於下月期間，分別向法院申請封閉令，而有關通告已於今日在各危樓張貼。㈠九龍大磡村大磡路二零九號及二一零號，該為祇須將建造之二層高樓宇，已由當局建築近兩年。㈡九龍廟街一百一十四號為危樓，而廟街一百一十六號亦有成為危樓之虞。㈢港島九如坊二號一幢三層高戰前樓宇。

日晚報聯刊

每段二吋二格或四吋一格
每天日晚報，
合共收費 三十五元 連刊七天
如登兩段位，每天日晚報
合共收費七十元正 連刊十四天
上期收費 不折不扣
此種廣告祇以普通廣告為限
啟事及醫類除外

摩根氏髮臘髮乳
髮落皮癢
Morgan's Hair Darkening Cream
MORGAN'S POMADE
處 維記洋行
38 441948 437242

華榮家
凍肉柜（4款）由7.2立方呎至25立方呎
雪糕柜 10立方呎及14.3立方呎兩款
太古機器工程有限公司 電話：5-227644

職業訓練 夜校
招生
遊船駕駛班
遊船大偈班
服裝班
無綫電工程班
紅磡大環道10號
K642730—K633945

住宅招租
旺角東興大廈500餘呎六月入伙
☆地點旺盛 ☆交通方便
☆實用面積 ☆租金廉宜
☆日夜看更 ☆管理業著
請電 ③八〇二〇三八 ③六九八五五八

盛況依然·榮獲好評
招積仔
懸疑·緊張·刺激

麗宮
最後今天 請勿錯過
聯美公司 本屆金像巨獻
榮歸
兒童不宜
明天獻映 刺激的假期

豪華 5-762372　新華 大華 3-841199　聲華 3-617169
狂滿五場映
歐洲公司 橫掃歐美 色情巨片
瑞典肉彈 巴巴拉 史葛 聯合主演
大胆暴露 餓虎擒羊 愛的試驗 同味無窮
「科羅茜」男主角「毛莉」 積法蘭
蕩母痴女 共愛一夫 快活風流 爭風呷醋

一箭雙鵰
SEX IN HIGH SOCIETY
瑞典電影 鏡頭優美 情調迷人 多采多姿
爭論性的題材！想入非非的故事！
成人電影 兒童不宜

徵聘校對
本報現徵聘日、夜班校對（男性）各若干名以高中畢業或大專程度不超過四十歲身體康健能刻苦耐勞者為合有意應徵者請詳具履歷書（封面請寫明「應徵校對」）逕寄本報社長室收如初步甄選及格再函約見

先夫梁公偉材字喬棟 痛於公曆一九七九年五月十三日農曆己未年四月十八日凌晨十二時壽終聖母醫院積閏享壽六十有六歲遺體奉移紅磡市政殯儀館治喪謹擇公曆一九七九年五月十五日農曆己未年四月二十日（星期二）下午一時大殮一時卅分在該館大禮堂辭靈隨即出殯哀此報

聞

未亡人 陳燕冰 率子 榮顯 媳 徐玉蘭
女 慧然 婿 盧保平
露然 婿 袁少麟
凱然 婿 楊炤鏜
美然 婿 謝美明
外孫男 湯廷頤 湯廷仲 袁衛民 外孫女 盧曉欣 泣告

通訊處：東亞倉庫有限公司 電話：三—四二弍三九七 四五五七二七
治喪處：紅磡市政殯儀館